

# پر نظر نگذاری سازی نون



بانی ادارت: شهر لا ضماء

دنیا بھر کی خواتین برابر حقوق اور حیثیت کے لئے یکجا

54 ویسی ایس ڈبلیو سیشن اور گلوبل این جی اے فورم میں بیجنگ + 15 جائزہ کے تحت خواتین کے لئے حکومت عملی اور ایڈاف کا تعین

روزنگاری پاکستان کے وفد کی  
اتمین ارائیں پارلیمنٹ  
تی خواتین کے حکام اور  
سیاسی شرکت کے تجربات سے متعلق جاننے کیلئے عورت فاؤنڈیشن  
کی سیٹرین ایکشن کمیٹیوں کی دوارا کیئن، حیدر آباد سے امرسنڈھ اور  
نوشہرہ سے نگار رووف شاہ کو بھی آفس فیم۔ جی بی کی جانب سے مدعو کیا  
گیا تھا۔ نیم مرزا اور میں نے اسی ایمس ڈبلیو کے سیشن کے علاوہ مکمل  
این جی اونور میں عورت فاؤنڈیشن کی نمائندگی کی۔ اسی ایمس ڈبلیو کا  
54 ماں احلاں، پیچگ اعلامیہ اور پلیٹ فارم برائے ایکشن کے  
علاوہ، جز ل کوسل کے 23 ویں خصوصی احلاں (پیچگ 5+) کے  
نتائج کا جائزہ تھا جو ہزاریئے کے ترقیاتی اہداف کے حصول کی  
جانب زیادہ جامع صفائی برابری کے تناظر کی بنیاد فراہم کرتے ہیں۔  
اس کا مطلع نظر خواتین کے مرتبہ اور حقوق سے متعلق پیشافت کیلئے  
کڑیاں تلاش کرنا تھا۔

بلاس میں شرکت کی) اور پانچ برس بعد 2005ء میں یونگ + ڈبلیو) کی چیئرپرنس انیس ہارون،



تح د: مهناز حمان

وقت تیز رفتار پرندے کی طرح اڑتا چلا جاتا ہے اور اپنے پیچھے مغض و ہند لے نقوش چھوٹ جاتا ہے۔ تاہم بعض واقعات ہمیشہ صاف منظر رہتے ہیں چاہے وقت کی دھول انہیں چھپانے کی کتنی ہی کوشش کیوں نہ کرے۔ یہ 1975ء کی بات ہے، روز نامہ مساوات کی ملازمت کے دوران، میرے علم میں آیا کہ اقوام متحده نے 1975ء کو خواتین کا سال قرار دیا ہے اور میکسیکو شی میں خواتین کی ایک کانفرنس منعقد کی جا رہی ہے۔ خواتین کی اس پہلی عالمی کانفرنس نے نہ برابری، ترقی اور امن پر مبنی فہم کو فروغ دیا۔ مجھے یاد ہے کہ یہی نصرت بھٹو نے اس کانفرنس میں پاکستانی خواتین کے وفد کی قیادت کی۔ اس کے بعد، ایک سنگ میل کی حیثیت رکھنے والا واقعہ 1995ء میں بیجنگ میں خواتین کی پوچھی عالمی کانفرنس کی صورت میں رومنا ہوا۔ اس کانفرنس میں پاکستان کی نمائندگی اس وقت کی وزیراعظم پاکستان محترمہ بنے ظیہر بھٹو (جو 7 دسمبر 2007ء کو ہم سب کو گھرے صدمے میں بٹلا کر کے دنیا سے رخصت ہو گئیں) نے کی۔ پاکستان کی خواتین کے حقوق کے لئے سرگرم گروپوں اور کارکنوں نے بیجنگ کانفرنس کیلئے قومی رپورٹ کی تیاری میں اہم کردار ادا کیا۔ بیجنگ +5 جائزہ، سال 2000ء میں اقوام متحده میں منعقد ہوا (مجھے یاد ہے کہ دوسروں کے علاوہ میری اتنا تیقین اور عورتوں فاؤنڈیشن کی شرک کابنی شہلما عصاء نے بھی اس

جائے ملازمت پر ہر اس اکیٹ کے جانے سے تحفظ کے ایکٹ 2009 کا جائزہ

اور تحفظ کو تینہ بیانے کے لئے ضروری ہے۔

معتمد کرہ قانونی تھا مارے لئے ایک وسلہ سے جس کا ہمیں فائدہ اٹھانا ہے اس وقت سے سے

جائے ملازمت پر ہر اسال کے جانے کے خلاف تحفظ کے  
اکٹ ۲۰۰۹ میں بہتر یقین

جائے ملازمت پر ہراساں کئے جانے کے خلاف تحفظ کے ایک (PAHW) تعداد میں ثبت اور اہم تعریفیں شامل کی گئی ہیں۔ ان میں ملازمت دہندہ کی وسیع بھی موجود ہے۔ اس تعریف میں باقاعدہ ملازمت میں کے علاوہ کنٹریکٹ کی بنیاد پر، روزانہ، ہفتہوار، ماہانہ یا گھنٹوں کی بنیاد پر ملازمت پر موجود کے علاوہ امنترن اور زیر وگ بھی شامل ہیں۔ ملازمت دہندہ کی تعریف یہ بیان کرتی ہے کہ ایک ادارہ، فرد یا سیم جو خواہ بطور کارپوریٹ رجسٹر ہوں یا نہیں، جو کسی ادارے میں معاملہ ملازمت ملازمت مہا کر سے۔

تعریف دوسروں کے علاوہ ان افراد کو بھی شامل کرتی ہے جن پر ہدایت  
بقدام اگلے صفحے پر

باقیہ اگلے صفحے پر

تحرير: مليحة ضياء

صدر مملکت کی جانب سے 9 مارچ 2010 کو جائے ملازمت پر ہر اسال کئے جانے سے تحفظ کے ایک 2009 پر دستخط کے گئے۔ جس کی رو سے جائے ملازمت پر ہر اسال کے باوجود غیر قانونی، قوانین مخالف

اس نے ایک اور فوجداری قانون (ترمیمی) ایک 2009ء، جس کے تحت تعریفات پاکستان کے مقابلہ 1898ء کے ایک سیکشن میں ترمیم سے جنسی طور پر ہر اس کے جانے کو محروم اعلیٰ قرار دے دیا گیا، کے ذریعے کسی بھی جگہ اور مختلف صورتوں میں خواتین کو ہر اس کے جانے کے خلاف موثر تحفظ فراہم کیا گیا ہے۔ اس پیشرفت نے حقوق نسوان کی اس تحریک کو یاد ہنا یا جو کئی برسوں سے پاکستان میں ہر ایسیت سے پاک جائے ملازمت اور سماجی ماحول کے قیام کے لئے جدوجہد سے عبارت ہے۔

پاکستان میں صفائی برابری کے حوالے سے یہ ایک قابل ذکر تحریک رہی ہے تاہم معاشرے کو ناصرف روائی برابری بلکہ اسے علمی حقیقت میں تبدیل کرنے کی ضرورت ہے۔

## جائے ملائمت پر ہراساں کئے جانے سے تحفظ کے ایکٹ 2009 کا جائزہ

سکیشن کو لگو کر سکتا ہے۔

ملائمت دہندہ کی ذمہ داری

اس ایکٹ کا نفاذ ملائمت دہندہ کی ذمہ داری ہے، پہلوں

جائے ملائمت پر ہراساں کئے جانے کے خلاف تحفظ سے متعلق

ضابطہ اخلاق کو انتظامی پالیسی کے حصے کے طور پر شامل کرنے اور

انواعی کمیٰ اور مجاز اخلاقی مقرر کرنے کے انتظامیہ کے دائرہ کا ر

میں ضابطہ کی نقش اگر بڑی اور اس زبان میں جسے ملائمین کی اکثریت

بھیجتی ہو کا ایک کے اغاز سے چھ ماہ کے اندر ادارے اور جائے

ملائمت کی نمایاں گذگڑ پر آؤ یا اس کا شامل ہے۔ ملائمت دہندہ کی

جانب سے اس سکیشن کی شفتوں کی تعمیل میں ناکامی ہے، ادارے کا کوئی

بھی ملائم ضلعی عدالت میں پیش کر سکتا ہے اور قصور و اثبات

ہونے پر، ملائمت دہندہ پر جرماتہ کیا جاسکتا ہے جو زیادہ سے زیادہ

ایک لاکھ روپے اور کم از کم 25 ہزار روپے ہوگا۔

فوجداری قانون (تممی) ایکٹ 2009

تغیریات پاکستان کے ضابطہ 0.80 میں اس ترمیم نے

جنسی طور پر ہراساں کئے جانے کو موثر طور پر جرماتہ فعل قرار دیا ہے۔

سکیشن نے توہین آبرو یا جنسی طور پر ہراساں کئے جانے کی وجہ کو بھی

جرم قرار دیا۔ اس میں صرف جسمانی طور پر ہراساں کیا جانا شامل

نہیں بلکہ کسی لفظ کی ادائیگی، کسی شے سے آواز یا اشارہ دینا جس

سے مقصود ایسا ہی لفظ ہو، یا اسی اشارہ پر یا ایسا

جانب سے ہراساں کئے جانے کے طور پر دیکھا جائے گا، یا اسی ایسی

خاتون کی خلوٹ میں مداخلت قصور ہوگی۔

ترمیم میں یہ بھی جنسی طور پر ہراساں کئے جانے کے عمل میں

شامل کیا گیا ہے جب کوئی شخص جنسی حرفا سے کوئی قدم اٹھائے یا

جنسی طرز عمل کا مطالبہ کرے خواہ یا تحریری یا زبانی یا جسمانی عمل

کے ذریعے ہو، یا جسی التفات کا مطالبہ یا اس کیلئے تحریری یا زبانی

راطہ استعمال میں لائے یا جنسی نوعیت کا جسمانی طرز عمل جو دوسرے

فردوں کی کرنے، اس کی توہین، ہراساں یا دھمکانے کی نیت سے ہو

یا ایسے کاموں کا اڑکاب جائے ملائمت پر کیا جائے، یا کھلے یا

ڈھکے امداز میں اس طرز عمل کو تسلیم کرنا ایک فرد کی ملائمت کی شرط

بنائی جائے، یا کسی فرد کی جانب سے اس طرز عمل کو مسترد کرنے کو اس

کی ملائمت سے متعلق فیصلے کی بنیاد بناتے ہوئے اس پر اثر انداز ہوا

جائے، یا ایسے طرز عمل کو مسترد کئے جانے کا بدل لیا جائے، یا ایسے

طررز عمل کا مظہار کی فرد کے کام کی انجام دہی میں نامقوقل مداخلت

کی غرض سے ہو یا دہنس، جارحانہ، یا ناز بیا ماحول کا رقاوم کیا

جائے۔ ایک ان تمام کیوں کی سزا قید جو زیادہ سے زیادہ تین سال

اور 5 لاکھ روپے جنماتے ہوئے تجویز کرتا ہے۔

یقیناً یہ ایک یا کو اقدام ہے کیونکہ یہ ہراساں کئے جانے کو

محض ایک منہ کے طور پر شناخت نہیں کرتا بلکہ یہ اسے قابل سزا

جرم بھی قرار دیتا ہے۔ یہ ہراساں کئے جانے کو سزا کاری اور جنی

دونوں مقامات پر جرم بناتا ہے ساتھ ہی یہ اطہار کرتا ہے کہ جنسی

طور پر ہراساں کئے جانے کیلئے ضروری نہیں کہ اس سے فرد کے کام

کی انجام دہی متاثر ہو بلکہ اس کی عکاسی ماحول کا رہے بھی ہوتی

ہے۔

**مضمون نگار عورت فاؤنڈیشن کی  
ریٹینر کنسٹلٹنٹ ہیں۔**

صورت میں منتخب کو ریٹینشنس کیا جا رہا اور اس کا معاملہ ادارہ کے اندر

ٹھیکیا جا رہا ہے، لیکن شکایت کنندہ جھوٹا لازم عائد کرتا ہے تو اسے

فوري طور پر زیادہ سختی سے نہیا جاتا ہے اور اس کے خلاف تحفظ سے متعلق

کاروئی کے لئے معاملہ منتخب کو ارسال کر دیا جاتا ہے۔ اگر اس شق کو

ضروری سمجھا گیا تھا تو بھی اس پر کاروئی بھی کیساں ہوئی چاہے تھی

مشکل کمپنی کے اندر ہی۔

منتخب

وفاقی اور صوبائی حکومتوں کے دائرہ کار میں دونوں طبیعوں پر

منتخب (فرد)

معاملہ

روکا جانا۔

دوسرے نقصان کے ازالے کی پیشکش کر سکتا ہے منتخب کو

یا منتخب مقرر ہونے تک، ڈسٹرکٹ کورٹ میں 30 دن کے اندر

ٹھیکیا جا رہا ہے، لیکن شکایت کنندہ جھوٹا لازم عائد کرتا ہے تو اسے

فوري طور پر زیادہ سختی سے نہیا جاتا ہے اور اس کے خلاف تحفظ سے متعلق

کاروئی سمجھا گیا تھا تو بھی اس پر کاروئی بھی کیساں ہوئی چاہے تھی

(i) معمولی سزا کیں

(الف) بہاف (سنر)

(ب) ایک خاص عرصہ تک ترقی اور تنخواہ میں سالانہ اضافہ

روکا جانا۔

(ج) ایک خاص عرصہ کے لئے ملائمت میں کا گردگی کی

حد فصل پر رونما جائے اس کے کام حد فصل کو عبور کرنے کے

لئے نامزوں قرار دیا جانا۔

(د) شکایات کنندہ کو واجب الادا معاضہ کا حصول لازم کی

تنخواہ یا کسی دوسرا ذریعہ سے کیا جانا۔

(ii) بڑی سزا کیں

**باقی صفحہ 1 سے**

کاری، انتظامی، انصاریمیہ اور انتظام کار پر کنٹرول کی ذمہ

داری عائد ہوتی ہے۔ ان میں ٹھیک دار یا ٹھیک داری کا ادارہ جو کسی اور

کیلئے ملائمین کی محنت یا خدمات کا حصول ممکن بناتا ہے اور فاقی یا

صوابی یا متقاضی اخراجی کے کسی ڈویژن کے عبد یاران جوانہ ہے جن

دفتری یا شبہ ہدایت یا نگرانوں یا ایجنسیوں کی سطحیوں کے علاوہ وہ جن

کا ذکر اس مقدمہ کیلئے سرکاری گزٹ میں کیا گیا ہو۔ تعریف کے وسیع

دائرے میں شفیقین ٹگرانوں کے علاوہ مل میں اور وفاقی صوابی

شعبوں کے اور مقامی اداروں کے عبد یاران بھی شامل ہیں۔

ہر اس کے جانے کا عمل یوں پہنچا کیا گیا ہے کہ جنسی

حوالے سے کوئی بھی اقدام، جنسی قربت سے متعلق خواہ کا ظہر

یا جنسی نویعت کا کوئی دوسرا بانی یا تحریری ارابط یا جسمانی روشن یا جنسی

طور پر گھٹیا رویے جو کار کردگی میں مداخلت کے باعث نہیں یا

ہر اس کے جانے کی وجہ نہیں، جارحانہ یا ناز بیا ماحول یا ایسی کسی

خواہ کی تجھیں نہ ہوئے پر شکایات کنندہ کو سزادیے کی کوشش یا

ایسی خواہ کی تجھیں کو ملائمت کے لئے شرط بنا جانا۔

‘جائزہ ملائمت’ کی تعریف واضح طور پر پہنچا کر تی ہے

کہ کام کی جگہ یا احاطہ میں اس کا ارتکاب کسی بھی ضرورت میں ہو،

اسے ہر اس کیا جانا تصویر کے جانے کے علاوہ دفتری کام یا سر

گرمی سے ملک کوئی بھی حالات چاہے وہ دفتر سے باہر ہوں

اسی دائرہ میں آئیں گے۔ لہذا اس سے لازمی نہیں رہتا کہ ہر اس

کیا جانا مخفی جائزہ ملائمت پر کام کے اوقات کے دوران ہی ہو

سکتا ہے۔

**PAHW کے تحت شکایات کے طریقہ ہائے کار**

ایکٹ کے تحت شکایات کرنے کے واطر یا ہائے کار ہیں۔

انواعی کمیٰ، یا تحسیب کے ذریعے۔

انواعی کمیٰ کی وجہ نہیں۔

ایکٹ کے مظہر ہونے کے بعد 30 دنوں کے اندر تمام

اداروں میں ایک تین رکنی کمیٰ تجھیں دی جانی ہے۔ ارکین میں

ایک کا خواتون ہوتا لازمی ہے: ایک سینٹر ملائمت دہندہ، ایک سینٹر

ملائم اور ایک تیرسا رکن جو دارے کے اندر سے یا باہر سے متفق طور

پر لیا جاسکتا ہے۔

شکایات چاہے زبانی ہو یا تحریری، کمیٰ اسے صول کرے

گی۔ وصول ہونے کے بعد کمیٰ اسی ماہ تحریری رسید کے ذریعے

لہجہ سے رابطہ کرے گی جس میں اس کے خلاف الزامات درج

ہوں گے اور اسے سات دن کے اندر تحریری دفعہ داخل کرنے کا

پابند کیا جائے گا۔ ایمانہ ہونے کی صورت میں کمیٰ یک طرفہ کاروائی

آگے بڑھائے گی۔ کمیٰ جرح کی اجازت کے ساتھ، الزامات کے

دستاویزی یا زبانی شوہد کی چھان بین کرے گی۔

کمیٰ اپنے ناتھ سزا سے متعلق سفارشات کیا تھی مجذ

اقداری (اداروں کی طرف سے متعین کردہ) کو ارسال کرے گی۔

محاجہ اخراجی ملزم کو سات دن کے اندر سزادے گی اور کمیٰ صورت

حال کا مسلسل جائزہ لیتی رہے گی تاکہ اس پر اطمینان کیا جاسکے کہ

فیصلے کے متعلق اس کی سفارشات پر کسی مجاز اخراجی یا اپلٹ اخراجی

# ‘غیرت’ کے نام پر جرائم سے متعلق قانون میں درکار ترا میم

اور یا مر، اس ضمن میں قانون سازی کے تمام مقصد کو فوت کر دیتا رکھا جائے تو یہ ائمہ اشکانی ہو سکتا ہے، مثلاً اگر کسی قانون کے متعلق کی شفتوں کی بی بات کرتا ہے۔

ii۔ تھاں سے بخشش یا راضی نام کی شفیں مصالحت کا راستہ ہموار کرتی ہیں خصوصاً اس لئے کہ اس نوعیت کے زیادہ جرائم مضرب کرنے کا باعث بنتا ہے تو وہ بھی اتنی بی خست سزا کا موجب ہو جائے گا۔

xii۔ یہ قرار دینے سے کہ ‘غیرت’ کے نام پر قتل (جہاں سیشن 309 اور 310 کے تحت قبل بخشش یا راضی نام نہیں ہو، یا ملزم کو پیش 306 اور 307 کے تحت انتہی حاصل نہیں) کی سزا میں موت برائے قصاص یا موٹ یا عمر قید بطور تقریر (سیشن 302) ہی ہو سکتی ہیں، ایکٹ مجرم ٹھہرانے کے امکانات مدد و کردیتا ہے۔ بڑی سزا میں رکھنے میں جہاں اچھی نیت کا فرمہ ہو سکتی ہے، وہاں یہ ائمہ اثر کی حاصل بھی ہو سکتی ہے۔

جہاں عدالتیں ‘غیرت’ سے متعلق جرائم کے کیسوں میں سخت سزا میں دیتے ہیں پہلے ہی متأمل ہوں، کم از کم 25 سال یا سیشن 11 احالت کا احاطہ نہیں کرتا جس میں تعزیری کی سزا قبل بخشش یا قابل راضی نام ہے (جو قانون کے تحت قابل اجازت ہے)۔ یہ صرف ان حالات کو موضوع بنانا ہے جہاں حق قصاص کو بخشش دیا گیا ہے یا راضی نام کر لیا گیا ہے۔ لہذا عدالت ملزم پر تقریر مانند کرتی ہے اور اس کی بخشش یا راضی نامہ ہو سکتا ہے۔

xiii۔ ایکٹ میں ایسی کوئی شق موجود نہیں جو یہ یقینی ہو سکے کہ دوسرا افراد مثلاً جرگے، پنچائیں، اراکین ہندان (بزرگ غیرہ) جو ایسے قتل کی حوصلہ لگتی ہو سکتی ہے، بالکل اسی طرح جیسے اجتماعی زندگی ملزم کے کیسوں میں لازمی سزا میں موت، مجرم ٹھہرانے کو تقریر یا نامنکن بناتی ہے۔

xv۔ ایکٹ میں ایسی کوئی شق موجود نہیں جو یہ یقینی ہو سکے کہ دار ہیں، انہیں قانون کے تحت برایا جو عدالتیں اور ایکٹ قانون کے تحت اس کی صوابیدی متأمل ہوں۔ سیشن 32 اور 33 ایں کیلئے جہاں کم سے کم سزا کا ذکر کرتے ہیں، اور یوں بنیادی طور پر ان معمولات کے جاری رہنے کے ذمہ دار ہیں، انہیں قانون کے تحت برایا جو عدالتیں اور ایکٹ قانون کے تحت اس کی صوابیدی متأمل ہوں۔

xvi۔ ایکٹ میں ایسی کوئی شق موجود نہیں جو یہ یقینی ہو سکے کہ عدالتیں جرائم ‘غیرت’ سے متعلق نہیں ہے۔ یہ پہلے اپنا اطمینان کامل کر لیں کہ جرم ‘غیرت’ سے متعلق نہیں ہے۔ یہ یاد رہنا ضروری ہے کہ اگر ایسے جرائم کیئے خنت سزا میں قانون کا حصہ بن جائیں، ارتکاب جرم کرنے والے مکمل طور پر جرم کا محکم ‘غیرت’ عدالت کی صوابیدی پر رکھا گیا ہے کہ وہ تعزیری جاری کر سکتی ہے اور اگر ہاں، تو اس کی حد کیا ہوگی۔ یہ بھی ناقابل فہم ہے کہ لا گو ہونے والی شرائط کے ساتھ ملزم اجرم کی رضامندی بھی کیوں درکار ہے۔

vii۔ ایکٹ سے متعلق ایک اور انتہائی سمجھید مسئلہ یہ ہے کہ قتل عمد کے ان کیوس، جہاں قصاص کے متعلق اس کی صوابیدی متأمل ہوں۔ سیشن 307، 306 ایں میں کم از کم سزا کا ذکر موجود نہیں (سیشن 308)۔ یہاں یہ یاد رہنا ضروری ہے کہ سیشن 306 (ب) اور

(س) کے تحت، ‘غیرت’ کے نام پر قتل کرنے والے کے ترمیم رشتہ دار (بپ، داد، شور وغیرہ) کو قصاص کی ادائیگی سے اتنی دیا گیا ہے۔ لہذا، سیشن 311 (جو تعزیر سے متعلق ہے) جہاں قصاص کے بخشش یا راضی نام کر لیا گیا ہو، کا اطلاق ان پر نہیں ہوتا۔ ان کے کیوس میں قابل اطلاق شق سیشن 308 میں ہے، جس میں کی گئی ترمیم یہ ہے کہ عدالت، کیس کے خاتم اور حالات کی مناسبت سے، جرم کا ارتکاب کرنے والے کو قید کی سزا سنا سکتی ہے اور جو 25 برسوں تک محیط ہو سکتی ہے۔ لہذا، قریبی رشتہ داروں کی ذمکروں درجہ بندی کیلئے کوئی کم از کم لازمی سزا نہیں رکھی گئی۔ اور وہ کم از کم یا سرے سے کسی سزا کے بغیر چھوٹ سکتے ہیں۔

viii۔ ایکٹ ‘غیرت’ کے نام پر قتل یا ایسی کسی کوشش کو شکنندہ کیا گیا کہ جرم کی تعریف سے علیحدہ اور بہتر بنا یا جو دوسرا جرائم کی تعریف سے علیحدہ اور بہتر بنا یا جو دوسرے جرائم کے قابل ہے۔ لہذا، قریبی رشتہ داروں کے لئے انتہی موجود ہے ‘غیرت’ سے متعلق جرائم پان کا اطلاق نہ کیا جائے۔

☆ عدالتیں، کسی بھی جرم کو قابل راضی نامہ ہونے کی شفیں، اور جیسا کہ قریبی نامہ کر لیا گیا ہو، کا اطلاق ان پر نہیں ہوتا۔ اس کے علاوہ تو لیت ثابت کرنے میں ملوث ہوں، انہیں قانون کے تحت کیساں طور پر اجبہ المزاج بنا یا جائے۔

☆ عدالتیں، کسی بھی جرم کو قابل راضی نامہ ہونے کی اجازت دینے سے قبل، پہلے لازمی طور پر اطمینان کامل کریں کہ جرم ‘غیرت’ سے متعلق نہیں ہے۔

(رپورٹ: ن)

کیلئے سزا یقینی ہانتے ہوئے خواتین کو حقیقی تحفظ فراہم کرنے کے مقصد پر انہیں اتنا تا اور یہ زیادہ تر تحریرات پاکستان کی قصاص اور دیت کی شفتوں کی بی بات کرتا ہے۔

iii۔ جہاں سے بخشش یا راضی نام کی شفیں مصالحت کا راستہ ہموار کرتی ہیں خصوصاً اس لئے کہ اس نوعیت کے زیادہ جرائم خاندان کے قریبی اراکین میں وقوع پذیر ہوتے ہیں اور یوں ہو جائے گا۔

xv۔ یہ قرار دینے سے کہ ‘غیرت’ کے نام پر قتل (جہاں سیشن 309 اور 310 کے تحت قبل بخشش یا راضی نام نہیں ہو، یا ملزم کو پیش 306 اور 307 کے تحت انتہی حاصل نہیں) کی شفیں ختم نہیں کی گئیں)۔

iii۔ جہاں سیشن 311 میں تراہیم (جو قتل عدم میں حق قصاص کی بخشش یا راضی نامہ کے بعد تعزیر سے متعلق ہیں)؛ ‘غیرت’ کے نام پر قتل کو فسادی الارض کی تعریف میں لائے اور جرم کیلئے کم از کم سزا 10 برس قیدیان کرتی ہیں، وہاں وہ یہ تعریف نہیں کرتی کہ اثر کی حاصل بھی ہو سکتی ہے۔

iv۔ یہاں کیا گیا ہے کہ ‘غیرت’ کے نام پر قتل کی سزا میں صرف سزا میں موت یا عمر قید 25 سال قید ہوگی۔ البته، یہ ملتوی رہنا ضروری ہے کہ اس شق کا اطلاق ان صورتوں میں نہیں ہو جائے۔

v۔ یہاں کیا گیا ہے کہ عدالتیں جہاں قتل عدم واجب القصاص نہ ہو؛ یا (ب)، جہاں جرم کی بخشش یا راضی نامہ بنیاد پر صلح صفائی کر لی گئی ہو۔

vi۔ اس میں قتل کی شق صرف یا گیا کہ ‘غیرت’ سے متعلق جرم سے جڑے تھے کیس میں ملزم اجرم کو ولی کی فہرست میں شامل نہیں کیا گیا تھا۔

vii۔ یہاں کیا گیا ہے کہ عدالتیں جہاں قتل عدم واجب القصاص نہ ہوئے کہ اس سے متعلق خصوص نہیں۔

viii۔ اس کے تحت بدل صلح کے طور پر عورت کو شادی یا اس کے بغیر جو اسے کی ممانعت کی گئی اور اسے جرم کیلئے کم از کم 3 سال اور زیادہ سے زیادہ 10 سال کی قید با مشقت رکھی گئی۔ اس سے قتل کی شق صرف یہاں کرتی تھی کہ عورت کو شادی میں دینا جائز بدل صلح نہیں۔

ix۔ اس کے تحت موت یا عمر قید نہیں کی جائے۔ اس سے متعلق جرم سے جڑے تھے کہ جب یہ قانون بنایا جا رہا تھا تب اس میں وہ واضح ہے کہ جب یہ قانون بنایا جا رہا تھا تب اس میں فوجداری کے واقعی حکومت کی جانب سے 2004 میں فوجداری قانون (ترمیمی) ایکٹ کے ذریعے ‘غیرت’ کے نام پر قتل کے خلاف قانون بنائے جانے کے باوجود یہ شرمناک ترین جرم کیونکر جاری ہے اور اس کے ارتکاب میں مسلسل اشنازی کیوں دیکھئے میں آرہا ہے؟

xix۔ ان سرگرم کارکنوں اور موضوع سے وجہی رکھنے والے بعض قانونی مہرین، جو 2004 میں ہونے والی اس قانون سازی کے عمل سے قریبی طور پر وابستہ رہے، کیلئے اس امر کا معہم ہوتا اس میں اعلیٰ لے داشت پر قتل سے متعلق خصوص نہیں۔

xviii۔ اس کے تحت بدل صلح کے طور پر عورت کو شادی یا اس کے بغیر جو اسے کی ممانعت کی گئی اور اسے جرم کیلئے کم از کم 3 سال اور زیادہ سے زیادہ 10 سال کی قید با مشقت رکھی گئی۔ اس سے قتل کی شق صرف یہاں کرتی تھی کہ عورت کو شادی میں دینا جائز بدل صلح نہیں۔

xix۔ ان کیوس میں جہاں قتل عدم میں، جہاں قصاص کے حق کو بخشش یا راضی نامہ کر لیا گیا ہو، ترمیم کے ذریعے تعزیری کی صوابیدی شرح کی حد میں اضافہ کیا گیا جس میں عدالت 14 سال قید سے سزا میں موت یا عمر قید نہیں کیے جائے۔

xxi۔ اس کے تحت موت یا عمر قید نہیں کی جائے۔ اس سے متعلق جرم سے جڑے تھے کہ چونکہ ایکٹ سے ضابطہ تحریرات پاکستان (پی پی اسی) اور خاطبہ فوجداری عمل (سی آر پی اسی) میں ترمیم، کاروباری کو قتل اور قتل تحریرات سزا ہانے کیلئے عمل میں لائی گئی اس لئے یہ کاروباری کو قتل تصور کئے جانے کی جانب ایک ثبت پیش فتنہ ہے۔ ان حلقوں کے مطابق پیش فتنہ کو خوش آئندہ سمجھ جائے اور اس موقع غنائم سے جوں رہا ہے اسے حاصل کرنے کے باوجود مزید کیلئے کاوشیں جاری رکھی جائیں۔

xxii۔ دوسری جانب ناقہ دین کا کہنا تھا کہ قانون میں کوئی جان نہیں اور اس سے مطلوب تھا کچھ حاصل نہیں ہوئے کیونکہ یہ بنیادی ایمیٹ کے معاملات کا جواب نہیں دیتا مثلاً وہ معاملات جن کا اوپر ذکر کیا گیا تھا۔

xxiii۔ نام نہاد ‘غیرت’ کے نام پر قتل سے متعلق قانون بننے کے بعد اب یہ چھٹا سال ہے اور حالات اس قانون کے ناقہ دین کی طرف سے اظہار کئے گئے اندیشوں کو درست ثابت کر ہے ہیں۔ بلاشبہ، یہاں دوسرے عوام بھی کاروباری میں مشاہدات کا غیر موثق نہیں۔

xxiv۔ اس میں بیان کیا گیا ہے کہ تعزیری کی صوابیدی تحریرات کے ناقہ دینے کی صورت میں کوئی جان نہیں کیے جائے۔ اس سے متعلق جرم سے جڑے تھے کہ عدالتیں جہاں قتل کی حد میں کم از کم 10 سال رکھی گئی۔

xxv۔ اس کے تحت موت یا عمر قید نہیں کی جائے۔ اس سے متعلق جرم سے جڑے تھے کہ جوں رہا ہے اس موقع غنائم سے جوں رہا ہے اسے حاصل کرنے کے باوجود مزید کیلئے کاوشیں جاری رکھی جائیں۔

xxvi۔ دوسرے جرائم کے قابل رکھا جائے۔ اس سے متعلق جرم سے جڑے تھے کہ عدالتیں جہاں قتل کی حد میں کم از کم 5 سال کی لازمی رکھی جائے۔

xxvii۔ اس میں سب سے بڑا اور انتہائی باعث نقصان مندرجہ ذیل میں ہے۔

xxviii۔ اس میں میں ایکٹ ‘غیرت’ کے نام پر قتل کیا ہیں (‘غیرت’ سے متعلق جرم کے حوالے سے)

xxix۔ ایکٹ میں سب سے بڑا اور انتہائی باعث نقصان مندرجہ ذیل میں ہے۔

xxx۔ ایکٹ میں ایکٹ ‘غیرت’ کے نام پر قتل کیا ہیں (‘غیرت’ سے متعلق جرم کے حوالے سے)

## رپورٹ: عورت فاؤنڈیشن

پاکستان بھر میں ‘غیرت’ کے نام پر قتل کا رجحان عام ہے تاہم بعض علاقوں میں حالیہ برسوں کے دوران ‘غیرت’ کے نام پر قتل کے واقعات میں تشویشناک شرح سے اضافہ ہوا ہے۔ عورت فاؤنڈیشن

کی طرف سے خواتین پر تشدد سے متعلق سالانہ رپورٹوں کی غرض سے حاصل کئے گئے اعداد و شمار کے مطابق پاکستان میں سال 2009 کے دوران 604 خواتین ‘غیرت’ کے نام پر قتل کر دی

گئیں جبکہ سال 2008 کے دوران 475 خواتین کی زندگیان ‘غیرت’ کی نذر ہوئیں۔ سندھ میں ‘غیرت’ کے نام پر قتل کو کوام طور پر کاروباری کے نام سے جانا جاتا ہے جہاں ناجائز تعقات کیلئے صرف سزا میں کم از کم 10 سال قید ہے۔

اے یہاں کیا گیا ہے کہ ‘غیرت’ کے نام پر قتل کی سزا میں صرف سزا میں موت یا عمر قید 25 سال قید ہو گی۔ البته، یہ ملتوی رہنا ضروری ہے کہ اس شق کا اطلاق ان صورتوں میں نہیں ہو جائے۔

اے یہاں کیا گیا ہے کہ عورت یا مرد یا دونوں کے قتل کو خاندان کی عزت بھاول کرنے کے ساتھ سمجھا جاتا ہے۔ عورت فاؤنڈیشن کے نام پر قتل کے کامیابی کے ساتھ سمجھا جاتا ہے۔ یہ ایک بڑا سرائیکی لجج میں کالا کالا کے طور پر اٹھا کیا جاتا ہے۔ یہ ایک بڑا سوال ہے کہ وفاقی حکومت کی جانب سے 2004 میں فوجداری قانون (ترمیمی) ایکٹ کے ذریعے ‘غیرت’ کے نام پر قتل کے خلاف قانون بنائے جانے کے باوجود یہ شرمناک ترین جرم کیونکر جاری ہے اور اس کے ارتکاب میں مسلسل اشنازی کیوں دیکھئے جائے؟

ان سرگرم کارکنوں اور موضوع سے وجہی رکھنے والے بعض قانونی مہرین، جو 2004 میں ہونے والی اس قانون سازی کے عمل سے قریبی طور پر وابستہ رہے، کیلئے اس امر کا معہم ہوتا اس میں اعلیٰ لے داشت پر قتل سے متعلق جرم سے جڑے تھے کہ جب یہ قانون بنایا جا رہا تھا تب اس میں فوجداری کے واقعی حکومت کی جانب سے ضابطہ تحریرات پاکستان (پی پی اسی) اور خاطبہ فوجداری عمل (سی آر پی اسی) میں ترمیم، کاروباری کو قتل اور قتل تحریرات سزا ہانے کیلئے عمل میں لائی گئی اس لئے یہ کاروباری کو قتل تصور کئے جانے کی جانب ایک ثبت پیش فتنہ ہے۔ ان حلقوں کے مطابق پیش فتنہ آئندہ سمجھ جائے اور اس موقع غنائم سے جوں رہا ہے اسے حاصل کرنے کے باوجود مزید کیلئے کاوشیں جاری رکھی جائیں۔

# ‘غیرت’ کے نام پر جرام سے متعلق قانون کا پس منظر

رضی نامہ ہونے اور کم ازکم لازمی سزاوں کے معاملے پر نیادی مسئلے کو یکسر نظر انداز کئے جائے تو قول کرنے کو تیار نہیں۔

قوی اسبلی کے دوسرا پارلیمنٹی سال کا آخری سیشن شروع ہونے پر، حکومت نے اس معاملے پر قانون سازی کے شروع ہونے پر، حکومت نے اس معاملے پر قانون سازی کے انتہائی جعلت دکھاتے ہوئے، 22 اکتوبر (جمع) کو بل تو قیاسبلی کے اینڈنڈے میں شامل کیا۔ ہفتہ اور اسے حالیہ ٹکل میں جلد بازی سے منظوری دینے اکتوبر (کوتوی اسبلی کی چھٹی تھی)۔

25 اکتوبر کو متعلقہ قائمہ کمیٹی نے مسودہ قانون پر اپنی رپورٹ پیش کی۔ ایوان نے اس کی پہلی ریڈنگ کی اور اسی روز اس پر منصوص بحث ہوئی۔ اگرے روز 26 اکتوبر کو جو قوی اسبلی کے دوسرا پارلیمنٹی سال کا آخری دن تھا، مسودہ قانون کو حزب اخلاق کے نیلوفر بختیار کی ٹیم میں وزارت قانون کے نمائندے میں نیلوفر بختیار کی ٹیم میں وسائلیہ کے نمائندوں پر دوڑک انداز سے واضح کردیا کہ حکمران جماعت،

گئے جتنی مسودہ قانون میں دوسروں کے علاوہ، عورت فاؤنڈیشن

(شہلاضایا)، کی طرف سے پیش کی گئی کسی بھی اہم ترمیم کو شامل نہ کیا گیا۔ البتہ غیرت کے نام پر قتل کا معاملہ چونکہ قوی سیاست

میں توجہ کا مرکز بن رہا تھا اور سیاسی جماعتوں اور میڈیا میں ایک

وزارت قانون اور حکومت میں شامل بعض دوسرے عناصر،

غیرت سے جڑے جرام سے متعلق قانون میں قصاص اور دیت کی نامہ دا سلامی سزاوں کو چھیننے کیلئے تیار نہیں ہیں۔

عورت فاؤنڈیشن کا سامنا ہے۔ 30 جولائی کو حکومت نے خاموشی کے

مذاہجت کا سامنا ہے۔ 17 اکتوبر کو اس معاملے پر عوامی سیمینار

کا انعقاد کیا۔ دریں اشاعت حکومت کے روئے کمبوس کرتے ہوئے

رضاختی نامہ ہونے کے معاملات کو اجاگر کر رہا تھا، پاکستان

پیپل پارٹی پارلیمنٹریز اور ایم کیو ایم کے کئی اراکین اسبلی نے

سرکاری مسودہ قانون کی منظوری کے وقت اس کی شدید مخالفت

کی۔

127 اکتوبر کو سول سماں تھیموں نے اس معاملے پر ایک

خت اخباری بیان جاری کیا جس میں موجودہ ٹکل میں مسودہ

قانون کو مسترد کر دیا گیا۔ سول سماں تھیموں نے 29 اکتوبر کو

اسلام آباد میں ایک پریس کانفرنس کے ذریعے مسودہ قانون سے

لاتعلق کا اظہار بھی کیا۔

اس مسئلے کو قانون ساز اراکین کے سامنے رکھ کے عمل کو

آگے بڑھاتے ہوئے، پارلیمنٹ ہاؤس میں بیٹھ کے ساتھ

ایک حکمت عملی کیلئے ایک مینگ ایک انتقاد کیا گیا جس کے دوسرانے

شہلاضایاء، طاہرہ عبداللہ، راشدہ وہد، نسین اظہر اور نیم زانے

رضا ربانی، طفیل کھوسہ اور سفید یار ولی پر مشتمل بیٹھ کے گروپ

کے ساتھ گھنگوکی کیونکہ اس مسودہ قانون کو اب بینٹ سے منظوری

ہاول خواست شہلاضایاء کو ایک پارچہ کروز اور ایک

درکار تھی۔ سول سماں تھی کو قدرے مکور بنا جائے۔ انہوں نے یہ ترمیم

MSD کو مسودہ قانون کی وجہ پر کام کیا اور مسودہ کو بہتر بنانے کے لئے

جس میں کہا گیا کہ عورت فاؤنڈیشن مسودہ قانون خصوصاً قبل

تباہ ترمیم کا مجموعہ تیار کیا بعد ازاں ان ترمیم کا مسودہ بعد

قانون بہر حال قانون میں تبدیل ہو گیا۔

سرکاری مسودہ پر تقدیمی تبصرے کے، عورت فاؤنڈیشن نے ایک کتابخانہ خود اپنامی مسودہ لے کر آرہی ہے۔

منور ٹکل کے مطالب کرتے ہیں شائع کیا) اور 11 اگست فاروری 2004ء میں، وزارت ترقی نسوان اور عورت کے پیش کیتی جائے۔ اسے نیلوفر بختیار اور قائمہ کمیٹی کے دیگر اداکین کے پر کردیا۔ بعد ازاں معلوم ہوا کہ پیش کی جو دیسیز نے کمیٹی کو باہم ترقی نسوان کے قانونی معاہدے کے میں شامل کیا۔ ہفتہ اور اسے حالیہ ٹکل میں جلد بازی سے منظوری دینے اکتوبر (کوتوی اسبلی کی چھٹی تھی)۔

رسودہ میں کوئی تباہ کرنے کا عامل ہونے سے بچانے کی

آخري کوشش کے طور پر 11 ستمبر کو وزارت ترقی نسوان میں شہلا

ضایاء اور نیم زانی کی نیلوفر بختیار اور ان کی ٹیم سے ایک اور اہم

سرکاری بل کے مجوزہ مواد پر بحث کی جائے۔ گروپ کی جانب

سے اس موقف کو ہر یا گیا کہ اگر حکومت قانون میں اصلاح کیلئے

مخالص ہے تو اسے سول سماں تھے اور حکومت نے گئے بیانی ایجاد ایک اداکا

نمایندوں پر دوڑک انداز سے واضح کردیا کہ حکمران جماعت،

وزارت ترقی نسوان نے جہاں سول سماں کے پیش کیے

گئے مسودہ قانون کے واضح نکات سے اتفاق کا اظہار کیا اہل اس

تشویش کا اظہار بھی کیا کہ اسے بعض حقوقوں کی جانب سے خت

مزاجحت کا سامنا ہے۔ 30 جولائی کو حکومت نے خاموشی کے

مذاہجت کا اتفاق کیا۔ دریں اشاعت حکومت کے روئے کمبوس کرتے ہوئے

مذاہجت کمیٹی کو تیج دیا۔ عورت فاؤنڈیشن کی طرف سے اس بل

کی حاصل کی گئی نقل سے اکشاف ہوا کہ یہ مسودہ ناصرف انتہائی

کمزور ہے بلکہ قانون سازی کی انتہائی گلک ٹکل ہے۔ اس پر

عورت فاؤنڈیشن نے محسوس کیا کہ اسے موجودہ صورت میں

قانون کی ٹکل دینے سے مکمل کے حل میں کوئی قابل ذکر مدد نہیں

ملے گی۔

اگست میں وزارت ترقی نسوان میں ایک اور اہل اس

جس کے دوران شہلاضایاء اور نیم زانی نے 29 اکتوبر کو

ان کی ٹیم کو مسودہ قانون کی واضح خامیوں سے متعلق بادر کرانے کی

کوشش کی۔ اس پر اہل اسے پیش کیا تھا کہ حکومت نے شہلاضایاء نے تیار کیا تھا کو

قوی اسبلی میں پیش کیا۔ بل تو قوی اسبلی کے پیارا ذکر کا حصہ ہے اور

یہ ملاحظہ کیا جاسکتا ہے کہ اس میں وہ تمام ترمیم شامل ہیں جو اس

جرم کو ناقابل راضی نامہ بنائیں اور دوسرے کی مثبت پہلوؤں

کے علاوہ جرم کا ارتکاب اور اس کی اعانت کرنے والوں کے لئے

قصاص کی استثنی کو ختم کیا گیا تھا۔

پی ایم ایل (ق) کے اراکین اسبلی، مہماز رفع اور ایم پی

بہمندار نے بھی اس معاملے پر پارٹی بھرپور میں میں بھرپور پیش کیے

کی جو عورت فاؤنڈیشن کے مسودہ کی بنیاد پر تھا لیکن انہیں اپنی

تعزیر: نعیم مرزا

میں بہاں قدرے تفصیل سے ماہی میں جھاکتے ہوئے

اس امر کا تعمین کرنا چاہوں گا کہ ‘غیرت’ سے متعلق جرام کے

معاملے سے منہنے کے لئے قانونی اصلاح کا عمل کیسے شروع ہوا اور

کیسے قانون بننے پر فتح ہوا۔ اس کا مصدرہ ہمیں خود اپنے آپ کو ان

کوششوں سے متعلق یاد دہانی اور جبکہ یہ عبد کرنا ہے جو اس عمل کے

دوران کی گئیں اور اسے ایک اور موقع دینے اور قانون کی اصلاح

کے ساتھ واپسی کا عزم تازہ کرنا ہے تاکہ پاکستان کے ماتھے سے

اس بدندا غم کو متایا جاسکے۔

مجھے یاد ہے کہ سال 2003ء کے اختتام پر عورت

فاؤنڈیشن کی شہلاضایاء نے اس قانون کا مسودہ چند ہم خیال این

بھی اوز، دوستوں اور اہل کے متاز قانونی ماہرین (جیس (ر))

ماجدہ، رضوی، حاتم جیلانی، انس باروں، سید اقبال حیدر، جمیں

(ر) شاہق عنانی اور سینئر وکیل رشید رضوی کی مشاورت کے ساتھ

تیار کیا۔ مسودہ قانونی وزارت ترقی نسوان اور تمام سیاسی

جماعتوں کی سینئر قیادت کے پر کیا گیا۔

وزارت ترقی نسوان کی سرباری اس وقت نیلوفر بختیار بطور

مشیر برائے وزیر اعظم کر رہی تھیں (اب وہ بیٹھے ہیں)۔ مسودہ

قانون ان کے حوالے کیا گیا جنہوں نے اپنی سیاسی

حقوق نسوان کی پروردگاری کے ناطے کے ناطے اس بل کو آگے

لے کر چلے اور ایک قانون کی ٹکل دینے میں بھرپور پیش کا اظہار

کیا۔ 2004ء کی ابتداء میں پہنچیاں حقوقوں کی جانب سے اس پر

عملی پیش رفت کا آغاز کیا گیا۔

پاکستان پیپلز پارٹی پارلیمنٹریز نے ‘غیرت’ کے نام پر قتل

سے متعلق اپنا مسودہ قوی اسبلی سیکریٹریٹ میں (فاروری 2004)

جمع کر دیا جو اس کی رکن قوی اسبلی شیری رحمان کی ذاتی کاوش

تھی۔ انہوں نے بخوبی وہی مسودہ جسے شہلاضایاء نے تیار کیا تھا کو

قوی اسبلی میں پیش کیا۔ بل تو قوی اسبلی کے پیارا ذکر کا حصہ ہے اور

یہ ملاحظہ کیا جاسکتا ہے کہ اس میں وہ تمام ترمیم شامل ہیں جو اس

جرم کو ناقابل راضی نامہ بنائیں اور دوسرے کی مثبت پہلوؤں

کے علاوہ جرم کا ارتکاب اور اس کی اعانت کرنے والوں کے لئے

قصاص کی استثنی کو ختم کیا گیا تھا۔

پی ایم ایل (ق) کے اراکین اسبلی، مہماز رفع اور ایم پی

بہمندار نے بھی اس معاملے پر پارٹی بھرپور میں لانے کی کوشش

کی جو عورت فاؤنڈیشن کے مسودہ کی بنیاد پر تھا لیکن انہیں اپنی

مقابل ترمیم کا مجموعہ تیار کیا گیا تھا۔ اسی ترمیم کے مسودہ کی بنیاد پر تھا لیکن انہیں اپنی

مقابل ترمیم کے مسودہ کی بنیاد پر تھا لیکن انہیں اپنی

## گھریلو تشدد کے خلاف بل ثالثی کمیٹی میں زیر بحث

وزارت ترقی خواتین کی ایڈوازر محترمہ یا سمین رحن نے عورت فاؤنڈیشن کی ٹیم جائے۔ اس وقت تک ثالثی کمیٹی نے اپنے چیزیز پر چوبدری عبد الغفور کی زیر صدارت مہماز رفع نے پی

اداریہ

اقوام متحدة کے کمیشن آن دی سٹیٹس آف وورمن کا 54 واں اجلاس اقوام متحدة کی جزوی اسمبلی بلڈنگ میں کیمپ تابارہ مارچ 2010ء منعقد کیا گیا۔ اجلاس میں عورتوں کے اس کمیشن نے یہ بنگ اعلامیہ اور عمل کا پلیٹ فارم اور جزوی اسمبلی کے 23 ویں خصوصی اجلاس کا جائزہ لیا گیا۔ اس اجلاس میں اقوام متحدة کے ممبر ملکوں، غیر سرکاری تنظیموں کے نمائندوں اور اقوام متحدة کے مختلف اداروں نے شرکت کی۔

کمیشن آن دی سینٹیش آف وومن (CSW) کے 54 ویں اجلاس کی دوہقتوں پر مشتمل بحث و تحقیص کا بنیادی مقصد ہزاریے کے ترقیاتی اہداف (MDGs) اور جینگ پلیٹ فارم فار ایکشن، میں طے کئے گئے بنیادی مقاصد کی بنیاد پر صنی برابری اور عورتوں کی با اختیاری کو قومی پالیسیوں، حکومت عملیوں، پروگرام اور ائمکنی اطلاق کا لازمی حصہ بنانا تھا۔ اجلاس میں مطالبہ کیا گیا کہ اقوام متحده کے ممبر ممالک انسانی حقوق کے عالمی معاهدوں مثلاً عورتوں کے خلاف امتیازی سلوک کے خاتمے کا معاهدہ معاشی، سماجی اور شناختی حقوق کا عالمی معاهدہ اور آئندہ ایل-او معاهدوں کے تحت، ایسے تمام قوانین، ضابطوں، پالیسیوں اور سرم و رواج کا جائزہ لیں، ان میں ترمیم کریں یا ان کا خاتمه کریں جو عورتوں کے خلاف امتیازی سلوک کا باعث بنتے ہیں۔ اجلاس کے شرکاء نے اقوام متحده کے ممبران ممالک سے اس خواہش کا بھی اظہار کیا کہ وہ اپنی قومی پالیسیوں، ترقیاتی منصوبوں، ان پر عملدرآمد، ائمکنی افادیت کے جائزے اور اس حوالے سے اعداد و شمار کے حصول میں صنی برابری کو ملاحظہ خاطر رکھیں۔

پاکستان نے صنفی برابری اور عورتوں کی ترقی کے حوالے سے اپنے ایجنسٹ کو شہید مختصر مہ مینزٹر پر بھٹکوئے نظریات کے تحت چار جگہی حکمت عملی پر ترتیب دیا جس میں غربت کی عورتوں سے منسوب ہوت کو کم کرنا، صنفی برابری کی ترغیب، عورتوں کی خلاف تشدد کا خاتمه اور عورتوں کی با اختیاری میں اضافہ شامل ہیں۔ کمپیشن آن دی سٹیشن آف ومن (CSW) اور اسکے ساتھ ساتھ منعقد کئے جانیوالے گلوبل این جی او فورم کے دو روزہ اجلاس کے علاوہ بے شمار اجلاس غیر سرکاری تنظیموں، بالخصوص عورتوں کے حقوق کی امریکی تنظیموں ڈائز اور اوقام متحده کے ممبر ان ملکوں کی طرف سے بھیتی کا بے مثال نمونہ تھا، جس میں عورتوں کے حقوق کی تحریکوں نے نسلی، ثقافتی، مذہبی اور علاقائی سرحدوں سے بالاتر ہو کر عورتوں کے حقوق کیلئے ایک آواز اور مشترک نقطہ نظر کے ساتھ حصہ لیا۔ اس موقع پر عورتوں کی با اختیاری کلسلے ہائی جنڈ اور حدود جہد حیا ان کن حد تک اڑانگیز تھی۔

ایسا لگتا تھا کہ ایک اور بیجنگ اعلامیہ لکھا جا رہا ہے اس اجلاس میں شامل سیاسی اور سماجی ورکرز کا جذبہ اور امید بلاشبہ اس بات کا واضح اظہار تھا کہ زندگی سے متعلق فصلہ سازی میں عروقوں کی مکمل شمولیت کے لغیرہ بدنیا ایک اچھی جگہ نہیں ہو سکتی۔

# فیلنون سازی پر نظر

قانون سازی پر نظر، عورت پہلیکشن اینڈ انفار میشن سروس فاؤنڈیشن کے لیے جس لیٹو واج پر گرام فاروی نیز امیا در منٹ کی رسوس سرسوں کی طرف سے اسلام آباد سے تارکا جاتا ہے

## ایڈوائزری بورڈ

ایڈیٹوریل بورڈ

آپکے خلقط، آراء اور تحریریں باعث خوشی ہو گئی اسکے لئے ہاؤس نمبر 28، سٹریٹ نمبر 39،  
جسکے پڑھنے والے کو

لپرس افغانستان | www.af.org.pk | ۰۵۱-۲۲۷۷۵۱۲-۲۲۷۷۵۴۷ | lwpres@af.org.pk

## نئے سماجی معاہدے کے کلیئے امن اتحاد کی قرارداد

عوامی اسٹمبیلی 22 مارچ لاہور

قرارداد عوام 22 مارچ لاہور

لیے امن اتحاد کے نیز اہتمام مورخ 22 مارچ 2010ء، کو الگرائے کلچرل کمپلیکس، بندی ان سینیڈیم لاهور، میں ایک پروقرار قریب "عوای اسٹبل" کا اہتمام کیا گیا۔ حس میں ملک بھر سے مختلف مکावے فکر سے تعلق رکھنے والے 4000 ہزار سے زائد افراد (مرد و خواتین) باخصوص کسان، مددوڑ، سینیزی و رکرز، بھٹھ مددوڑ، لیبر یونیورسٹیز، ٹیچر یونیورسٹی ایش، نوجوانوں کے گروہ، اقلیتی نمائندوں، سیاسی کارکنوں، صحافیوں کی تیکھیوں، تعلیمی کارکنوں اور رسول سوسائٹی کی تیکھیوں اور انسانی حقوق کے نمائندوں نے شرکت کی۔

امن اتحاد پاکستان بھر میں شہریوں اور سماجی تنظیموں کے درمیان تعلق استوار کرنے کیلئے پلیٹ فارم کا کام کر رہا ہے۔ یہ اتحاد جولائی 2009ء میں ایک ملکی سطح کے مشاورتی جلسہ میں تشكیل دیا گیا۔ امن اتحاد امن، قانون کی حکمرانی، انصاف، جبوجہد کے پلے مرحلے میں امن اتحاد نے باعزت زندگی کے حصوں کیلئے جدوجہد کر رہا ہے۔ اس جدوجہد کے پلے مرحلے میں امن اتحاد نے سورجیم جزوی کو "یوم بھگتی" منایا۔ اس دن پاکستان کے 60 سے زائد شہروں اور قبیلوں میں ایک ہی وقت میں امن ریلیاں بھالی گئیں۔ لاہور عوای اسلامی بھی امن اتحاد کی ایک کاؤنٹری جس کا تنشیل ہو سکے جو تمام شہریوں کے لئے باوقات زندگی کو تینی بنائے۔

اور یہ کہ تمام شہریوں کو سماوی موقع اور حقوق دلوائے کیلئے اوارے مضبوط کیتے جائیں۔ پارلیمنٹ کی بالاتری قائم کی جائے تاکہ قوانین، پالیسیوں اور بہتر طریقہ حکومت کے زریعے ریاست برائے فوج و سلطنت کو ریاست برائے عوامی بہبود میں مدد حاصل جائے۔ جہاں عدالت آزادی اور برادری کی بنیاد پر سب کو انساف دے سکے۔ یہ ایک ایسی ریاست ہے جنے پر حفاظت مہیا کرے، معیاری تعیین اور محنت دے، سب شہریوں کو روزگار مہیا کرے۔ ایک ایسی ریاست جو پورے خطے بالخصوص بھسا یہ ممالک کے ساتھ مذاخالت کے اصول اور علاقوائی تجارت کے ذریعے این کو فروغ دے۔ ایک ایسی ریاست جو اس سے رہے اور اپنے شہریوں کو ایسا کرنے کے لئے متحکم ہو۔ یہ ایک اپنی اس واسطے کا اٹھارہ کرتی ہے کہ اس ملک میں کوئی بھی اتنی منصوبہ اس وقت تک نہ تو قابل عمل ہو گا اور نہ ہی لوگوں کو قبول ہو گا جب تک سوچے خود مختاریوں ہوں گے اور اپنے معاملات لوگوں کی خواہشات کے مطابق نہیں چلاتے۔ صوبوں کو اپنے وسائل پر مکمل اختیار ہونا چاہیے۔

کروہ اس قرارداد کی روشنی میں پاکستانی ریاست کے خدوخال اور ایک نئے عمرانی معاہدے کی تشكیل کر سکیں جو 1940ء کی قرارداد کے اصل جذبے کی عکسی کرتا ہو۔ عوامی قرارداد کی تیاری کے سلسلے میں عوامی مہابت کیلئے 20 فروری 2010ء مارچ 2010ء کے درمیان پاکستان کے 90 اضلاع میں عوامی اسلامی معتقد کی گئیں۔ ان عوامی اسلامیوں کے بنیادی مقاصد میں، لوگوں سے متعلق بنیادی موضوعات پر بات پہنچت کیلئے لوگوں کو پبلیک فارم مہیا کرنا، تمام شہریوں بالخصوص پہمانہ طبقاتیں بخوبی خوتین کیلئے ایک جگہ فراہم کرنا جہاں وہ زیر بحث موضوع کے حوالے سے اپنی ترجیحات، خواہشات و خیالات اور توقعات کے مطابق آواز اٹھائیں، نیز شہریوں کو موقع فراہم کرنا تاکہ وہ اپنے مسائل پر مشترکہ عمل اور تحریک کیلئے حکومت عملیات وضع کر سکیں، شامل ہے۔ اس کے علاوہ ضلعی سطح پر منعقد کی جانے والی عوامی اسلامیوں میں عوام کے سامنے 13 سوالات رکھے گئے جس میں ان سے یہ پوچھا گیا کہ وہ کیسے پاکستان چاہتے ہیں؟

یہ جو ای قرارداد امن کے نظریہ اور سمت کے بارے پاکستان میں رہنے والے شہریوں کی ترجیحات ہے بر عکس اسکے کو وہ یہ ظاہر کرے کے 1940 میں لیڈروں کے خواب کی تھے؟ اس موقع پر مختلف مقررین نے اپنے اپنے خیالات کا اظہار کیا۔ سادقہ ایشیاء پاکستان کے ایگر بیکوڈا ازیکٹر محمد تحسین نے کہا کہ 1940ء میں جس سوچ کے ساتھ اس ملک پاکستان کی بنیاد رکھی گئی تھی آج یہ بالکل اُس کے بر عکس ہے۔ منہب کے نام پر بدھشت گردی فروغ پارہی ہے اور عوام غربت کی پچلی بیس رہے ہیں۔ انہوں نے حکومت سے مطالبہ کیا کہ آئین پاکستان میں تمام شہریوں بخوبی غیر مسلم اقیقوتوں کی مشاورت سے ان کے مذہبی، ثقافتی، نسلی و لسانی، معاشری، سیاسی حقوق اور مدنادات کو لازمی تخطیط دیا جائے۔ انہوں نے مزید کہا کہ یہ تخطیط حقیقی جمہوریت کے ساتھ ای جماعت کو اپنے مذہبی مفہوموں کے مطابق ہوں جس کی غمازی

سینوں، احتساب اور شفاقتی کے فروغ لوگوں نے تاکہ سیاسی طور پر ایسی مختصر ریاست تھیں جس کے حقوق شہریوں کیلئے باوقار نہیں کوئی تھیں بنائے۔ عمر انصار خان فاؤنڈیشن کے ڈاکٹر یکمل انصار خان نے کہا کہ شہریوں کو مسامدی موقع اور حقوق دلانے کیلئے ادارے مضبوط کیے جائیں۔ پارلیمنٹ کی بالادستی قائم کی جائے تاکہ قوانین، پالیسیوں اور بہتر طرز حکومت کے ذریعہ ریاست برائے دفاع و سلامتی کو راست برائے عوامی بہبود میں ڈھلا جائے، بہباد علیہ آزادی اور برادری کی بنیاد پر سب کو انصاف دے سکے۔ اس موقع پر چاروں صوبوں سے آئے ہوئے عوامی نمائندوں (راشدہ و دوبد، رازق فہیم، نعیم مرزا، رخشندہ ناز اور جامی چاندیو) نے یہ عوامی قرارداد پر ہر کرنے والے کام کا مظاہرہ کیا۔

انڈین پارلیمنٹ میں عورتوں کی 33 فی صد نمائندگی کا بل

عورتوں کی مخصوص نشتوں کا آئینی مل (108) ادا ترمیمی مل (1) اٹھیں پارلیمنٹ کے ایوان زیریں یا ائمین لوک سبھا اور باقی ریاستی اسمبلیوں میں عورتوں کیلئے کل نشتوں کے 33 فیصد مخصوص نمائندگی کا موقع فراہم کرتا ہے۔ عورتوں کی مخصوص نشتوں کا یہ مل راجیا سمجھا (ایوان بالا) 9 مارچ 2010ء کو منظور کیا گیا۔ اب یہ ائمین لوک سبھا (ایوان زیریں) میں پیش ہوتا ہے اور اگر دہاں سے بھی مظاہر ہو گی تو اس پر عملدرآمد کیا جائے گا۔ اس مل کے تحت عورتوں کی مخصوص نشتوں کی ترقی ادا نمازی کے ذریعے اس طرح اسکے نفع کا حلقہ ترقیاتی مل کے تحت قائم کیا جائے گا۔

حصی جیل ہی لہر کشی میں برگزانت ایک بار امام اصحاب ابادت کے دریے ورسن جب ہو رہا ہے۔ اس مل عورتوں کیلئے مخصوص نشتوں کا پیل بکی بار چودہ سال پہلے لوک سمجھا میں پیش ہوا تھا۔ کئی بار مسلسل ناکامی کے بعد اس بار اس بل کے حق میں 186 جگہ اسکی خلافت میں صرف ایک دوست پڑا۔ اس مل کے ذریعے لوک سمجھا کیلئے 543 نشتوں میں 181 اضافی نشتوں اور 28 ریاستوں کی اسلامیوں میں کل 109،137 نشتوں میں 4،161 اضافی شخصیں عورتوں کے لئے مخصوص ہوں گی۔ لوک سمجھا کے ممبر برلندا کرات نے یہ کہتے ہوئے کہ ”عورتوں کیلئے مخصوص نشتوں کا یہ مل صرف شیریوں کا سٹ، شیدوں قیلوں، پسمنانہ طبقوں، غریبی عورتوں اور مسلم عورتوں کو فنا کندہ پہنچا جائے گا“، اس تاثر لوزیل کیا کہ اس مل سے صرف ایک محمد و اتفاقیت کو فنا کندہ ہو گا۔ جب ڈی پارٹی کے صدر شریدا یادیو، جو اس مل کے ختنت مخالفانے جاتے تھے، انہوں نے پارٹی کے بزرگ رہنماؤں اور بھار کے وزیر اعلیٰ مشیش کمار کے مشورے پر اہم ادارے پالی کی کمپانی جسے اس کے ادارے کے ایک اہم حصہ کے طور پر سمجھا جاتا تھا۔

دنیا بھر کی خواتین برابر حقوق اور حیثیت کے لئے یکجا

نہیں ہیں۔ درحقیقت دنیا کے جنوب کا بڑا حصہ مستقل طور پر بگرانوں کے مجموعے کا سامنا کرتا آیا ہے جو خوراک، بگہداشت، ماہول، پانی اور تو انکی مسلسل ہنگامی صورت حال پر مشتمل ہیں؛ (ب) دوسرا ہے بگرانوں کی طرح یہ بگران بھی از خود پیدا نہیں ہوئے۔ یہ نمایاں سرمایہ دارانہ مالک کی طرف سے ریگولیٹری نظام میں تبدیلیوں کا نتیجہ ہیں جس نے مالیاتی نظام کی ناپائیدار وسعت پذیری کی احاطت دی۔

2 مارچ کو اے ڈبلیو آئی ڈی، سو شل واقع اور ڈبلپنٹ آئر نیو دو بیمن فاراے نیوایر (DAWN) نے "صنف پر نگاہ: مالیاتی بحران کے اڑامات پر علاقائی تناظر" کا انعقاد کیا۔ اس سیشن نے لاطین امریکہ، افریقیہ، یورپ اور ایشیاء سے صنفی برابری/خواتین کے حقوق کے علمبرداروں کو مجکھ کر دیا کہ وہ باقاعدہ بحرانوں کے خواتین پر اثرات کے حوالے سے علاقائی، قومی اور مقامی تناظر میں بات کریں، چنان میں کریں اور جائزہ لے سکیں۔ اس موقع پر اٹھائے گئے نکات میں ایک کلیدی عنصر یہ تھا کہ "آن اس امر میں بہت کم شہرو رہ گیا ہے کہ ترقی اور تعمیر کا نیو بل نہ نہ نکام ہو چکا ہے۔ بحران جو ناکام نمونے کی ایک ظاہری علامت

ہے، درحقیقت ایک ساختی بحران ہے اور یہ کشیرسمتی اور باقاعدہ ہے۔ یہ خل مالیاتی اور معاشی بحران نہیں بلکہ یہ خوارک، پانی، ماحول، روزگار، نگهداری اور اینڈھن کا بحران بھی ہے۔ خواتین کے حقوق کے علمبردار اور تقطیعیں کئی دہائیوں سے اس نمونہ کو مسترد کرچکی ہیں مگر اس کے باوجود ایسا اقتدار اسی کو آئے گے بڑھاتے آئے ہیں۔“

گواب یا اقوام متحده کی کانفرنسوں کی مستقل خصوصیت ہے کہ اس کا اقتدار کم متنازعہ ایجاد مخفوق ہے۔ آئین جمیکا

لہانے ساھھا میں کوئی یوت سدھو رہے یہں۔ اس  
اعقاد این جی اوز بیمول انٹریشنل این جی اوز، فکری گروپوں یا خود  
اوقام تحریکی ایجنسیوں یا فنڈنگ ایجنسیوں کی جانب سے کیا جاتا  
ہے۔ تاہم اس باراً اوقام تحریک میں ایس ڈبلیو کے 54 دیں اجلاس  
کے موقع پر این جی اوز کی طرف سے متوازی یوپس کے انعقاد کا یہ  
بے نظر مظاہرہ تھا۔ ان این جی اوز میں دوسرا ڈنر اور یو این  
ایجنسیوں کے علاوہ بنیادی طور پر حقوق نسوان کی امرکی تنظیمیں اور  
گروپ شامل تھے۔ یوں لگ رہا تھا جیسے نیو یارک شی ایک بہت  
بڑے دمکن ریسورس سنٹریا یوں کہے کہ غیر رسمی طور پر ایک اور بینگ کا  
منظر پیش کر رہا تھا۔

پانچ مارچ 2010ء کو عورت فاؤنڈیشن کی سیمینز ایمیشن کمیٹی کی دونماںندوں نے آسکھیم بی بی کے زیر اہتمام منعقدہ ایک اینڈ میں حاضرین کی بڑی تعداد کی موجودگی میں اپنی لذارشات پیش کیں۔ انہوں نے پلٹ سٹھ پر اپنے کام کی تفاصیل پیش کیں جن سے سیاہی شرکت کے میدان میں خواتین کی کامیابیوں کو اجاگر کیا گیا۔ امر سندھ وارنگار روپ دنوں نے واضح کیا کہ کس طرح مقاومی نظام حکومت کے ذریعے خواتین با اختیار ہوئی ہیں اور کس طرح وہ انتہائی بندشوں کے باوجود صفائی ترقیاتی سیکیوں کے حصول کے لئے دلیرانہ اقدام اٹھاتی رہی ہیں۔ انہوں نے عورت فاؤنڈیشن کے پروگرام ”ریزنگ ہروائس“ کا بھی ذکر کیا جس کے تحت پاکستان کے تین اضلاع میں مقامی خواتین رہنماؤں کے گروپ تعلیمیں دیے گئے ہیں۔

بنا نے کیلئے ضروری قانون ساز ڈھانچہ قائم کرنے پر مشتمل ہے۔ ائمہ ہارون نے خصوصیت کے ساتھ قانون سازی کی حالی پیشہ رفت کا ذکر کیا جس میں خواتین کے حقوق کے تحفظ کے قوانین پیش کیے گئے تھے۔ ان میں فوجداری قانون (تریم) ایک شامل ہے۔ ان میں فوجداری قانون (تریم) ایک 2009ء اور جائے ملازمت پر ہراساں کئے جانے کے خلاف تخفیف کے مل 2009ء کے علاوہ گھر بلوشند (سدبہ اور تحفظ) مل باری لینگٹ سے منظوری کے مراحل میں ہے۔ قانون سازی برلنی

قدامات حصہ داروں نے شمول سول سوسائٹی کی تقطیعوں کی شرکت کے مساتھ کئے جا رہے ہیں۔  
پاکستانی اینجیئنرز اپنے مساتھ کی اوزکی تو معاشرت کی ابتدائی روپورٹ بھی لئے ہوئے تھیں۔ اس روپورٹ کے مطابق پاکستان میں بیچنگ + 15 کے عمل نے اپنے اینجینئرنگ اور فریم ورک پر بہت لئے اپنے پیڈیلوڈ بیلووی کی طرف سے طے کئے گئے فریم ورک "بینٹ رائش سامنا نے بھراؤ اور ترقی ملکیت" کی بیرونی کی گئی۔ اس کے میں بیچنگ پلیٹ فارم برائے ایکشن (پی ایف اے) کے طے کئے گئے مقاصد کی تکمیل کیلئے سول سوسائٹی کی تقطیعوں (مردوخاتیمیں) کی سرکردگی میں اور تحریرکوں کے کردار کو اجاگر کیا گیا۔

قوی جائزہ سے جن معاملات کی عکاسی کی کوشش کی گئی تو میں خواتین کی تحریک کی دلچسپی کے امور، تجربات اور سفارشات کے وسیع نفوذ کی عکاسی، جو میں الاقوامی معاهدہوں اور امور ہائے عمل سے نابلد ہیں ان کی ان مور سے روشنائی، نمائندہ گروپوں کی علاقائی یعنی اداوارا قوم متحدہ کے مباخوں میں شرکت کیلئے سہوات کاری مشادرت کے نتائج اور قومی رپورٹ کو ایک زیادہ وسیع حلقة تک منتشرنا۔ اس ایجاد کا ملکہ اسلام انتظامیہ اور مددگار ایک

پچھے اور اس سلسلت کی پروگراموں کی پیداوار میں بھی ایک ایجاد کی جائے۔ جامع اور وسیع الجایز اعلیٰ کی تیاری شامل ہیں۔

جاہنے کا انعقاد شرکت گاہ اور ارشاد یوسف سینٹر کی سرکردگی میں  
حوالا تھا اور یہ دو بریٹی سرگرمیوں پر مشتمل تھا۔ ایک این جی اوز کا تیا  
شندہ نہ منونہ جاتی سروے تھا جس میں یہ یونگ پلیٹ فام برائے ایکٹر  
کے اہم حصوں سے متعلق سرگرمیوں کے بارے میں معلومات لیجاتا  
گئی تھیں اور دوسرا لاہور میں دو روزہ قومی کانفرنس کے انعقاد کو  
رپورٹ تھی۔ اس ابتدائی رپورٹ کے مطابق ”خواتین کے مسائل  
باخصوص اور دوسرا سے مزدور گرد پوں پر بالعموم عملی اور حکمت عملی کا  
نشانہ دیا گی۔ اس عدیدہ برآہونے کے لئے ملک بھر میں این جی اوز کی

لیں اوز، پنجی سطح سے صوبائی اور قومی سطھوں پر وسیع نوعیت کی  
سرگرمیوں میں معروف عمل رہی ہیں۔ پاکستانی این جی اوز گزش  
پانچ سالوں میں سماجی تحریکوں میں بھی سرگرم حرص لیت رہی ہیں اور  
وسیع سماجی تبدیلی اور اس میں خواتین کے کردار کی شمولیت کے لئے  
خواتین کے ابھنڈا کے وسعت پر زیر یومنے کو فعالیات کرتی رہی ہیں  
ہم نے UNIFEM کے سیشن ”بھراون پر رعل، نسا  
تحمیک حقوق نسوان کے تناظر میں“ بھی شرکت کی۔ اس میں گفتگو  
کے پیش میں سی ڈبلیو جی ایل کی ایگزیکٹو ایکٹر ادھیکار بالا کرشن  
فریقہ میں صفائی و اقتصادی اصلاحات کی محقق ہمہ دیدات، ویمن فاؤ  
جنچ فائزیمیا ایس سو شل و اچ کی ایگزیکٹو ڈائریکٹر ایمیلو  
سکازوے، بارڈ کانٹی میں معاشرات کی استثنا پر فیسر گل انال  
کی روشنی کل کاغذیں آف (DAUN، WWG-FFD)،

کریزی عمارت میں منعقد ہونے لگے جبکہ این جی اوز کے متوازی بلس زیادہ تر اقوام تحدہ کے چرچ سینٹر میں منعقد ہوئے۔ سی ایمس بلیو کے ادوار پیچگ پلیٹ فارم برائے ایکشن کے نفاذ کے اعلیٰ طبقی جائزہ پر مرکوز تھے۔ ہرملک کے ونڈے کے کسی سربراہ کو پانچ منٹ یعنی گئے تاکہ وہ اپنے ملک میں پیچگ پلیٹ فارم برائے ایکشن کے نفاذ سے متعلق تجربات اور اچھی معلومات سے متعلق دوسروں کو گاہ کرس۔

سی ایس ڈبلیو نے 3 مارچ کو اپنے ایک سیشن کو عالمی یوم  
واتمین منانے کے لئے وقف کرنے کا فیصلہ کیا تاہم اس روز صحیح کو  
لی بر فہاری شروع ہو گئی اور ہمارے ہوٹل سے اقوام متحده کی عمارت  
کا پیڈل سفر کافی بہت آزمہ بھی بن گیا۔ صحیح کی کارروائی میں  
وام متحده کی سیکریٹری جزل بان کی موبن بطور ہمہان شخصی تھے۔  
پہلی کمیشن آن وہکن اینڈ چلدرن کی نائب سربراہ مگنٹ شیادی اور  
روے کے وزیر برائے صفائی برابری اور بہبود اطفال، اور ان لاٹکن  
کی موجود تھے۔ ان کے ابتدائی کلمات کے بعد باہمی رابطہ پرمنی  
پہنچ مہاذہ منعقد ہوا جس کے لئے رہنمائی کے فراہم معروف  
خانی ماریہ ہن جو سس نے سنبھالے۔

اقوام متحده کے سیکرٹری جنرل بان کی مون نے تاریخی خطاب  
یا اور صفائی برابری کے ساتھ اقوام متحده کی واپسی اور خواتین کی  
نب سے پہلے ہی حاصل کی جا چکی کامیابیوں کو جاگری کیا۔ اپنے  
طاب میں انہوں نے کہا ”1995ء میں خواتین تحقیق عالی  
انفارٹس کے بعد سے اب تک، آگے بڑھنے کے آثار نظر آ رہے  
ہیں۔ اب زیادہ لڑکیاں تعیین حاصل کرتی ہیں خصوصاً پرائمری کی سطح  
تک۔ حکومتی سطح پر، قانون میں ممکن انصاف، ماء کی انتظامی

بجد بہری ہوئی حدادیں مامنے کے لیے برابری اور یورید  
حکت کی تائید میں پالیسیاں اور قانون سازی اختیار کی ہے۔ گزشتہ  
اس ستمبر میں اعلان کیا گیا تھا کہ اقوام متحده کی چار اجنبیوں اور  
فاراتر بشمول یو این ڈولپیٹ فنڈ فار ویکن (یو این آئی ایف ای  
م) کا ادغام کیا جائے گا اور عالمی ادارے کے تحت ایک واحد تنظیم  
نمکن کی جائے گی جو دنیا بھر میں خواتین کے حقوق اور بہبود کو فروغ  
یئے اور صفائی برابری کے لئے کام کرے گی۔ بان کی مون نے  
زمل اس بھلی پر زور دیا کہ ”بلاتا خیر“ اس تنی تنظیم کے قیام کے لئے  
راراد منظور کرے۔ ان کی تقریب ختم ہونے پر ہاں اور مہماںوں کی  
لیلیکر تالیبوں کی آواز سے گونج آئی۔ ہم نے دیکھا کہ مکنڑی

نسل مسکراتے ہوئے گلبری کے اس حصے کی جانب ہاتھ بلا رہے تھے جہاں صف اوں پر سرگرم خواتین کا ایک گروپ اپنے ہاتھوں میں پلے کارڈ لئے ہوئے تھا اور ان کے حروف کی ترتیب اس جملے کے درپر ابھر رہی تھی۔

**GEAR UP NOW**

پاکستانی ایں جی اوز بے جینی سے حکومت پاکستان کی پورٹ کا انتظار کر رہی تھیں جسے 3 مارچ کو شام کے سیشن میں ایں ایس ڈبلیو کی چیئرپرنس انگلی ہارون نے پیش کرنا تھا۔ ہم نے اپنی بیانیا کہ مندو بین کے کانفرنس ہال میں ہم سب کو نشیں حاصل ہیں۔

سی ایس ڈبلیو کے 54 دین سیشن سے خطاب کرتے ہوئے انہیں ہارون نے کہا کہ حکومت ایک چار جنگی حکمت عملی کے تحت ملکی وزیر اعظم غیر مددی رے نظر ہمتوں کی اس بصیرت کو تقدیم بنانے کے

بقیہ صفحہ 1 سے

27 اور 28 فروری کو عورت فاؤنڈیشن کی ٹیم نے این جی اووفر کے دوسرا ارکین کے ہمراہ سالویشن آری آڈیویریم نیو یارک سٹی میں گلوبل این جی اوفرم برائے خواتین: پیچے 15+ میں شرکت کی۔ رجسٹریشن کی کھڑکی کے سامنے بہت سی خواتین موجود تھیں جنہیں دیکھتے ہوئے ہمیں خدشات لاحق ہوا کہ ہم کبھی اندر داخل نہیں ہو سکیں گے لیکن، مشقتوں را کار مسلسل پیغام دیاں

کرتے رہے کہ وہ ہمارے لئے نشوون کا اہتمام کر لیں گے۔  
جب ہم آئیوریم میں داخل ہوئے تو افغانستان کے انڈینڈنٹ  
ہیوم رائٹس کمیشن کی سربراہ ڈاکٹر سیماش کلیدی خطاب کر رہی  
تھیں۔

ڈاکٹر سیما شرمنے عہد حاضر کی دنیا، جو افراتقری اور مسائل، نا انصافیوں اور عدم بر ابری، جگلوں اور تراز عات، جبر اور تشدد سے بھرپوری ہے، کا ذکر کرتے ہوئے دعویٰ کیا کہ شرکاء میں سے کوئی اس بیان سے عدم اتفاق نہیں کر سکتا کہ ”بہم (خواتین) ان برے آدمیوں کی مائیں ہیں۔“ اس موقع پر خواتین کے حقوق سے متعلق مختلف معاملات پر کئی پیش مباحثے ہوئے جیسا کہ ”خواتین کے حقوق سے متعلق پیشرفت 1975-2010: خواتین پر عالمی کانفرنسوں سے کیا حاصل ہوا“، اور ”دنیا کی خواتین کی حالت: خاندانی جبر، خواتین اور لڑکیوں پر تشدد، خواتین کی صحت اور ماحولیاتی تہذیلی۔“ معروف سرگرم کارکنوں اور ماہرین نے خواتین سے متعلق تقریباً ہر معاملے پر کروز انداز سے گفتگو کی، جس کے بعد معاملات کی ترجیحات بندی کی گئی تاکہ حقیقی سفارشات تیار کی جسکے

جا تیں۔  
این جی فورم کا ناقابل فراموش ایونٹ خواتین کے حقوق کی  
تاریخ پر سکول کے بچوں کی جانب سے پیش کیا گیا خاکہ تھا۔ یہ  
چلڈرن تھیر کپنی کی پیشکش تھی جو اس یقین کامل پر قائم ہے کہ تھیر  
کے جادو کے ذریعے بچے اور نوجوان، بتدیلی کی آواز اور رسموں پر  
مرہم کا ذریعہ بن سکتے ہیں۔ پیشکش میں تاریخ کے ہر مرڈ پر خواتین  
کے حقوق کی جدوجہد کا سفر دکھایا گیا۔ اس کے بعد ایک گروپ درک  
رکھا گیا تھا۔ ایشیاء اور براکاہل سے تعلق رکھنے والے ہمارے  
گروپ کی سہولت کاری ایک نیپالی سرگرم رہنمائی کی۔ اس کی  
جانب سے پوچھنے لگے اس سوال میں کہ گزشتہ 15 برسوں میں  
خواتین کے حوالے سے کیا ثابت پہلو سامنے آیا، عورت فاؤنڈیشن  
کا جواب تھا کہ ”خواتین کی سیاسی عمل میں زیادہ شرکت۔“ ابتدائی  
عدم اتفاق اور کچھ بحث کے بعد سب نے اس بیان سے اتفاق کیا۔

28 فروری کو نیم مرزا، عارف مظہر اور مجھسی ایں ڈبلیو کے سیشن کے لئے رجسٹر ہونے کی خاطر اقوام متحده کی مرکزی عمارت جانے اور نہ ختم ہونے والی قطار کا حصہ بننے کا اتفاق ہوا۔ تاہم نیٹ ورکنگ کے بعض واضح مسائل کے باوجود ان بھی قطاروں کا ثابت پہلو شرکاء میں ایکان کا وہ احساس تھا جو غالب رہا اور کسی نے شکوہ نہ کیا۔ شرکاء کے علمتی نشان حاصل کر لینے اور شناخت اور تصاویر لئے جانے کا عمل مکمل ہونے کے بعد اگلی مشکل اجلاسوں میں داخل ہونے کی تھی۔ آفیشل اجلاسوں کیلئے داخلے کے پروانے رکھے گئے تھے جو کم پڑ گئے اور فرش پر بیٹھنے تک کی جگہ دستیاب نہ رہی۔ ایک اندازے کے مطابق اس موقع پر 8000 8 سے زائد خواتین موجود تھیں۔

کیم مارچ سے، سی ایس ڈبلیو کے اجلاس اقوام متحده کی

عورتوں کے گھریلو کام کا غیر محسوس ہونا

نہیں ہے۔ وہ درمیانی خاتون سے بحث کرنے سے کریز کرتی ہے کیونکہ وہ کام کے لئے اس کی محتاج ہے۔ سوزن کاری سے حاصل ہونے والی آمدنی سے وہ اپنے بچوں کو سرکاری سکول جس کی فیس واجبی ہے۔ بھینج کے قابل ہے۔ خطاب باں کا شوہر روزانہ مزدور ہے اور اگر کام ملتا ہے تو ایک ماہ میں 1500 تک کمایتا ہے۔ اس کا بینا ویلڈنگ کام کرتا ہے اور اس کی آمدنی 1440 روپے ماہانہ

خطاب سوزن کاری کرنے کے علاوہ سردویں میں ملتا کی سوغات سوھن طلوہ بھی بتاتی ہے۔ اس نے یہ فن اپنے شوہر سے سیکھا تھا۔ طلوہ بنانے کے لئے وہ دودھ چینی اور دیگر لوازمات 130 روپے میں خریدتی ہے اور اس کا طلوہ بن کر اسے 160 روپے میں پہنچاتی ہے۔ تاہم علاقے کی خواتین اس سے ایک ایک دو روپے کا طلوہ خریدتی ہیں۔ یوں حاصل ہونے والی آمدنی فوراً ہی خرچ ہو جاتی ہے۔

خطاباں و پیش و پیش فیڈریشن کی رکن ہے۔ یہ تنقیم خواتین کے حقوق کے بارے میں شعور بڑھانے کے لئے کام کرو رہی ہے اور اپنے ارکان کو اجتماعی سودا بے بازی کے لئے تحریر کرنے کے عمل میں ہے۔ یہ ایک مشکل کام ہے کیونکہ بیرون کالونی جیسی غریب کالونی میں خواتین بھی معاشرے میں دہاں پر کام کرنے کو تیار ہو جاتی ہیں۔

حفیظ اختر بیگ بنانے کے لئے چڑے کی کتابی کرتی ہے  
30 سالہ حفیظ اختر سیاکلوٹ کی شہری بستی مظفر پورہ میں  
سٹیٹ نامی تنظیم کی جانب سے بنائے گئے ایک سٹریٹ میں دوسرا  
خواتین کے ساتھ کام کرتی ہے۔ وہ روزانہ سفر آتی ہے اور 8 گھنٹے  
کام کرتی ہے۔ وہ تیار چڑے کی بڑی شیوں سے وستی بیگوں کے  
لئے چھوٹے چھوٹے ٹکڑے کاٹتی ہے یہ ٹکڑے واپس فیکٹری بھیجا  
جاتا ہے۔ جبکہ انہیں آپس میں سلامانی کر کے بیگ تیار کئے جاتے  
ہیں۔ کام کے دوران کی گھنٹوں تک جھکرہنے کے باعث اسے کمر  
کی تکلیف لاحق ہو گئی ہے اور قینچی پکڑے رہنے سے اس کے باٹھ  
سخت ہو چکے ہیں۔ حفیظ اختر نے کہا میں نے حال ہی میں کام شروع  
کیا ہے گھر میں کھانے والے 18 افراد ہیں اور ماہانہ گھر کا ایک ہزار  
روپے بھی دینا پڑتا تھا جس کے باعث گزر بر بڑی مشکل سے ہو  
رہی تھی۔ میرا شہر دستانے بنانے والی ایک فیکٹری میں کام کرتا ہے  
جبکہ مستقل کام نہیں ملتا۔ اگر کام متار ہے تو وہ 1500 روپے تک  
کمالیتا ہے۔

اگرچہ حفیظ اختر نے بہتر مزدوری کے لئے ٹھیکیدار سے

معالمه کیا ہے تاہم کام بے قاعدہ ہے وہ کہتی ہے ”موسم سرما میں  
ٹھکنیدار باقاعدگی سے کام نہیں دیتا ہے اور موسم گرم میں کہتا ہے کہ  
اے سارے دُنیا کے خند ” ۱۶۷ کے طبق ۱۶۸

ماں کا لوگی کہاں ہے پھرے کے لئے تباہی سے ہوئے واہی امدی  
سنتر میں کے جانے والے دوسرا کاموں کے مقابلے میں نسبتاً کم  
تاتا، ہم یہ زیادہ محنت طلب کام نہیں پھرے کی شیٹ پر مخصوص سائز  
کے 150 مستطیل ٹکڑے ٹریس کر کے انہیں کائنے کے حفظ اختر  
اور دوسرویں دو خواتین کو 10 روپے ملتے ہیں۔

تینوں مل کر 2250 سے 3000 ٹکڑے کاٹ کر 135  
سے 180 روپے کمالیتی ہیں۔ اس رقم کو ان تینوں میں برابر تقسیم کر دیا

پ جاتا ہے جس کے بعد ہر ایک کے حصے میں 40 سے 60 روپے کی رقم آتی ہے۔ تابم ٹھیکیڈار ہمیشہ مال کے نہ بکنے کا بہانہ بنایا کہ ہمیشہ مزدوری ایک ماہ کی تاخیر سے ادا کرتا ہے۔ وہ ماہانہ 1500 روپے کما لے جاتا ہے جو گھر لے کر اپنا ہمیشہ کھینچتا رہتا ہے۔

مضمون نگار هوم ثیٹ پاکستان کی  
ایگزیکٹیو ڈائریکٹر ہیں۔

کیونکہ گھر مزدوروں کے وجود کا عموماً احساس نہیں ہوتا اور شماریاتی طالبوں یا مردم شماری کے دوران کا علیحدہ طور پر ذکر نہیں کیا جاتا۔ حس کی بڑی وجہ گھر مزدوروں اور غیر رسمی شعبے کی تعریف کا مطلب ہوتا اور ان کارکنوں کے ملک کی اقتصادیات میں کمیتی کردار کے باہرے میں حکمت عملی وضع کرنے والوں کے ذہن میں پائی جانے والی الجھن ہے۔ افرادی قوت و سمندر پارا کستانیوں کی وزارت کی جانب سے کئے جانے والے ایک آزمائشی مطالعہ سے یہ بات سامانے آئی ہے کہ غیر رسمی میدان میں ملک کی دو تباہی افرادی قوت صروف عمل ہے۔ اگر یہ تمیز ہیمنڈ و پلمنٹ روپورٹ میں دیئے گئے عداد و شمار سے زیادہ صحیح ہے۔ تو یہ اس بات کی دلالت کرتا ہے کہ

کیک کروڑ 0 4 لاکھ خواتین کی افرادی قوت میں سے  
کرتا ہے۔ اکثر گھر مزدور خواتین حوانہ، نیم ہنرمند، غیر مترک اور گھر  
داری کے بوجھ تلے دبی ہوئی ہیں۔ ان وجود کی وجہ سے درمیانی آدمی  
کو کام کی باقاعدگی رقم اور ادائیگیوں کی تعداد پر اسے مکمل اختیار ہوتا  
ہے کوئی بھی صنعت حاصل کئے بغیر کام کر رہی ہے)

اعداد و شمار میں اس تضاد کے باوجود چھوٹے بیکارے پر کئے ہے وہ انہیں کام دلاتا ہے۔ خام مال مہیا کرتا ہے اور کام مکمل ہونے پر مزدوری ادا کرتا ہے اگرچہ مزدوری کی ادائیگی اس کی اپنی مرضی کے گئے مطالعوں سے بات آشکار ہوتی ہے کہ مزدوروں کی اکثریت

مطالب ہوتی ہے جو اس کا مکمل حصہ ہے اور اس کے مطابق کام کے حالات اور محنت کی شرائط استھانی ہیں۔ جہاں کے لئے کام کے حالات اور محنت کی شرائط استھانی ہیں، کہ کتنے پیسے، کب اور کتنی

کشیت کی خاصیت طولیں اوقات کارے عوض کم معاون ہے۔ راحت سمجھتی ہیں۔ وہ ان کی زندگیوں میں ایک قابل احترام شخص ہے۔

خواتین گھر مزدوروں کے لئے کام کے حالات کم از کم شرح وہ جب بھی آتا ہے تو مشروبات چائے، یک یا ابلے انڈوں سے اس کے ساتھ ٹھنڈا شرب کر کر تکرے کر کر جانشی کر کر جائے۔

سازی کی عدم موجودگی کے باعث اقتصادی احتصال کے خلاف دیکھا جائے تو یہ توضیح ایک بڑا بوجھ ہے  
نہیں تذہب نہ تنہ صانعہ۔ اذہب مکمل بخ کا کرتا

پیوں کی ادائیگی کا طبقہ درمیانی اور نواراں رسمیا ہے۔ میں فوتو حفظ خالی نہیں ہے۔ درمیانی اور اس بات کا مذہب جس کے نتیجے میں وہ تیار مال میں کیڑے نکال سکتا ہے۔ وہ ان پر ٹھاٹھاتا ہے کہ یہ خواتین محنت کشیوں کی تنقیبوں کے تھاون اور منڈی کے لئے جانے والے کے سکتا ہے اور آئندہ مکام میں نہ کوئی ہمکار بھی کرے۔ معلم اپنے سو نے کر بغایباً نہ گھر، اگر تھاگا

بخاری، روزانہ خبر و مسابقے اور اخلاق و ادب دینے والے مدرسے میں واسطہ بے کاری پر سپریز مامٹ دے سکتا ہے۔ بسا اوقات درمیانی آدمی کسی خاص کے مکمل ہونے تک اکر کر اجتہد کھینچنے بتاتا ہے۔ بہت کم کچھ مزدوری کام کرنے کرتی ہیں۔ ان وجود کی بیباپ کام کے لئے انہیں درمیانے آدمی پر محض اکثر کرنا پڑتا ہے۔ سخا تبدیلی، عموماً بالذائق، سیکھو، اصلاح عالمہ اور

خحفیت پکان جیسی ضروری خدمات کے دائرہ کار میں بھی نہیں آتیں۔ اس کمپنی کے لئے جس کے لئے وہ کام کرتی اور گھر مزدوروں خواتین اندر س حالات اور بڑی تعداد میں خواتین کی شمولیت کے

باعث غیر رسمی شعبے میں خواتین کو منظم کرنا اور ان کی طرف سے درمیانی آدنی کے استعمال کا شکار ہو کتی ہیں وہ اپنے پیش و رانہ حقوق حکومت سے معاملہ کرنا ضروری ہو جاتا ہے۔ اس قسم کی پیش قدمی بھی کام کرتی ہیں یا نہیں۔ الگ تھلگ ہونے کی وجہ سے وہ با آسانی

کے بغیر صحیح شناخت اور اس شناخت کے ساتھ حاصل ہونے معاشرتی عوام کی بھی اس افرادی قوت تک نہیں پہنچ سکتے یہ کوہا اپنے حقوق کے لئے زور دیں۔

حقیقت کے گھر پر کیا جانے والا کام عموماً الگ تھلک کیا جاتا ہے اور یہ لوگوں کی نظر وں سے پوشیدہ رہتا ہے۔ مزدوروں کی نمائندہ خطاپاں، سوزن کاری (کشیدہ کاری)

40 سالہ خطاب اس پیکار کا لوٹی ملتان کی رہائش ہے اس آبادی کے اوگ انہائی غریب ہیں اور غلامظت بھرے ماحول میں رہتے سے ولی عجموی توجہ کی توجہ کرتا ہے۔ یہ فرض کر لینا معمول معلوم

متوتوتا ہے کہ ایسے کارکنوں میں سے کوئی نہ کرنا جو خدمت فراہم کرنے کی کسی سرگرمیوں کے لئے وقف ہوں صنعتی گھر مزدوروں کو متحرک خطاہ اور اس کی دو پیٹیاں ڈوپٹوں اور تمیضوں پر دورگی دھاگے

اور منظم لرنے سے زیادہ متعال ہے۔ تاہم اس کمی بیداری اور مختار سے خوبصورت نشیدہ کاری لرنی ہیں۔ ایک سیٹ ممل ہونے پر انہیں 150 روپے ملتے ہیں اور اگر قریب آگے اور بیچھے دونوں طرف ننانے کے لئے دنیا بھر سے کامیاب تجربات کی صورت میں حوصلہ اکٹھا تھا۔ ۱۹۲۶ء تک

فراہمیتیں موجود ہیں۔  
گلستان کے اعلیٰ رہنماوں نے اپنے کام کرنے کا لئے 8 گھنٹے کام کرتی ہیں اور 15 سے 20 روز  
کے دروازے 7 سے 8 گھنٹے کام کرتی ہیں اور 15 سے 20 روز

**ہر بیوہ کی بھیان:** ایک سیٹ میں ریسی ہیں۔ اس ابادی وہ مدلائے وہ درمایی خاتون ایل گھر کو عموماً 3 سے 4 سیٹ دیتی ہے اور دو سیٹ مکمل ہو جاتا ہے۔ کچھ تفصیل کے لئے اس کا لینے والے کے تدبیج کرنے کا ممکنہ وقت

یوں مہمان سے ہر یک میوں اور بھائیوں کا ہمایاں رکھے ہیں اور  
تمہیں ان خواتین کے معیار زندگی کی تصور کر کتے ہیں۔  
ہمارے سامنے ان خواتین کے معیار زندگی کی تصور کر کتے ہیں۔  
جسے یہیں سوچنا کرنا کوئی سزا نہ کاہا کرے۔ قیامت کا لکھا بھی باہم۔

تحریر: ام لیلی

خواتین کی پاکستان میں غیر رسمی کاروباری شعبے میں شرکت نہ صرف یہ کہ بہت زیادہ ہے بلکہ اس میں شرکت میں بڑی تیزی کے ساتھ اضافہ ہو رہا ہے 1981 میں خواتین کی غیر رسمی کاروباری و صنعتی شعبے میں شرکت رسمی اور باقاعدہ کاروباری و صنعتی میدان سے ذمی تھی جو کہ 1987-1988ء تک بڑھ کر چھ گنا ہو چکی ہے۔ محنت کی وجہ سے سرمائے پرمیٰ صنعت کی طرف منتقلی اور بڑے بیانے پر اشیاء کی تیاری میں افرادی محنت کے عمل کے کم ہونے کی بنا پر غیر رسمی محنت و مزدوری کا میدان بہت زیادہ وضع ہو گیا ہے۔ کام آمدی رکھنے والے افراد کا کسی روزگار کے بغیر باعزت زندگی گزارنا ممکن نہیں ہوتا جس کی وجہ سے وہ غیر رسمی محنت کے میدان میں داخل ہوتے ہیں جہاں پر بہت زیادہ مہارتیں اور سرمائے کی ضرورت نہیں ہوتی۔ غیر رسمی کاروباری شعبہ خدمات مہیا کرنے، تغیراتی کاموں کے لئے افرادی قوت اور خواتین کی گھر میں کی جانے والی محنت کے علاوہ اشیاء کی فروخت اور گھوم پھر کر کام کرنے وغیرہ کے میدانوں پر مشتمل ہے۔ گھر کو بنیاد بنا کر یا گھر مزدوری کی تعریف میں الان اقوامی محنت کی تنظیم نے اپنے کونشن 177 میں اس طور کی ہے کہ گھر مزدوری ایسا کام ہے جو ایک ایسا شخص (گھر مزدور) کی معاوضہ کے بدلتے میں اپنے آج (ایپیکلائر) کی جگہ کی جائے اپنے گھر میں اپنے ہی منتخب کردہ کسی مقام پر کرتا ہے۔

نظریاتی علوم کے ماہرین اور حکمت عملی وضع کرنے والے لوگوں کے درمیان غیر رسمی میدان کی اہمیت کا ادراک بڑھتا جا رہا ہے۔ وہ غیر رسمی شعبے کے موجودہ کردار اور وہ کردار جو کہ غیر رسمی شعبہ آئندہ بڑھتی ہوئی محنت مزدوری کرنے والی افرادی قوت کو کام فراہم کرنے میں ادا کر سکتا ہے کو اس کی اہمیت کے باعث پیش نظر رکھتے ہیں۔ تاہم غیر رسمی افرادی محنت کے جم، کام کرنے کے مختلف طریقوں، اس میدان میں جاری مختلف نوجاری مخصوص سرگرمیوں اور اس میدان میں شرکت لوگوں کی تعداد کے بارے میں اعداد و شمار کی شدید کمی پائی جاتی ہے جس کی بنا پر مسائل کا احاطہ کرنے اور پالیسیوں کے وضع کرنے کا کام عدم انداز سے نہیں کیا جاسکتا۔ یہ شعبہ ضروری تحقیق سنونے اور تحقیق پرمیٰ اعداد و شمار کی عدم دستیابی کی وجہ سے پالیسیاں بنانے کی دوران سرکاری اعانت کے لئے بہت کم توجہ حاصل کر سکا ہے بدقسمی سے یہی رمحانی تجھی شعبے میں بھی اسی طرح پایا جاتا ہے۔ مثلاً مالیاتی ادارے اور بیمه کمیٹیاں وغیرہ نے اس اہم شعبے کی ضروریات کو پیش نظر رکھتے ہوئے کوئی مخصوص یا خاص پالیسیاں وضع نہ کی ہیں۔

خواتین کی اکثریت جو کہ اس غیر رسمی میدان میں مصروف کار ہے یا تو چھوٹی سطح کے صنعتی کاموں کے لئے کام کرتی ہیں یا پھر وہ اپنے خاندانی کار بار میں معاونت کرتی ہیں۔ کراچی کے کم آمدنی والے علاقوں کے ایک مطالعے سے علم ہوتا ہے کہ گھر مزدور خواتین 300 مختلف قسم کے کام کرتی ہیں نبی الواقع 1989 میں عالمی بینک کی جانب سے کرانے گئے ایک مطالعے سے ثابت ہوا ہے کہ گھر مزدوری زراعت کے بعد روزگار کی فرائیں کا دوسرا سب سے بڑا ذریعہ ہے۔ عالمی بینک کے اس مطالعے سے یہ تخمینہ لگایا گیا کہ شہری افرادی قوت کا 70 فیصد غیر رسمی شعبہ میں کام کرتا ہے جس میں سے 20 لاکھ خواتین ہیں 15 لاکھ خواتین مزدور تھیں ان میں سے آٹھی خواتین گھر میں بیٹھ کر چیزیں بناتی تھیں جبکہ آٹھی خواتین چھوٹے صنعتی مخصوصوں میں کام کرتی ہیں افرادی قوت کے سروے منعقد 1997-1998 میں تخمینہ لگایا گیا کہ دو تھائی افرادی قوت اور تقریباً 10 لاکھ خواتین غیر رسمی شعبے میں مصروف عمل تھیں۔ گھر میں کام کرنے والی ہیں، رہنمی، کمپنی، سفارت ادارے، کوئی نہیں۔ ہر

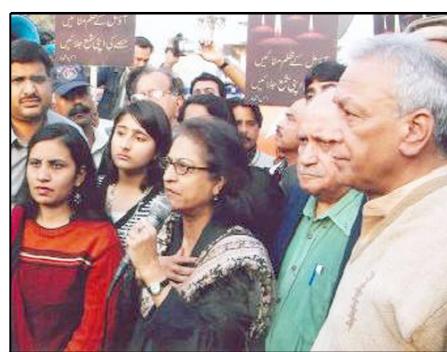
## پاکستان میں امن ریلیز کا اہتمام

گورنر ہاؤس تک مارچ کے دوران اس بات کا واضح اظہار کیا کہ کش حملوں میں بلاک ہونے والے مخصوص شہریوں کی یاد میں نئے ملک میں برقی ہوتی لاقانونیت نے ملک میں امن اور برقی کی فضاء کوخت نقصان پہنچایا۔

امن مارچ، لاہور:

یہ سال کے موقع پر امن کی ضرورت کا اظہار شہر لاہور میں ریگل چوک سے پنجاب اسمبلی کے سامنے چرچ گر کراس تک مارچ کے ذریعے کیا گیا۔ اس موقع پر عورت فاؤنڈیشن لاہور کے علاوہ امن اتحاد کے دوسرا ممبر ان مثلاً ساوٹھ ایشیا پارٹر شپ، پاکستان، AGHS، شرکت گاپن جنپ- Punjab-Punjab-GJTMAP، AGHS، شرکت گاپن جنپ- Punjab-Punjab-GJTMAP، فاؤنڈیشن کے کراچی افسنے امن اتحاد کی جانب سے کیم جنوری 2010ء کو ایک امن ریلی کا اہتمام کیا جس میں عورت فاؤنڈیشن کے باوجود پر کراچی اور گردنواح کی سول سوسائٹی تظییموں سیاسی جماعتیں، خواتین کوسلز اور شوبر کی مشہور شخصیتوں بشمل کارکن، سیاسی جماعتوں کے ارکین اور میدیا بھی امن مارچ میں پیش پیش رہا۔ یہ میں رائٹس کیشن آف پاکستان کی جیئن پرسن شیما کرمانی نے بھر پور حصہ لیا۔

امن موقعاً پر مشتمل پرشکرانے امن کے حوالے سے لکھے گئے نعروں پر مشتمل پلے کارڈز، بیزی اور غبارے ہوا میں لہرا کر امن کی خواہش کا اخبار کیا۔ امن ریلی کے شرکانے پر میں کلب کراچی سے جارحانہ توں کے خلاف تھوڑا چاہیے۔



لاہور میں منعقد کی گئی امن ریلی میں محترمہ عاصمہ چاگیر، یہ میں رائٹس کیشن آف پاکستان کے جاتب آئی اے رحمان اور عورت فاؤنڈیشن لاہور کی ممتاز مغل کیا تھا خطاب کرتے ہوئے۔

## امن میلہ۔ صوبہ سرحد کا اصلی روپ

تصویروں کی نمائش، پشوتو شہریہ اور محفل موسیقی کا اہتمام بھی کیا گیا تھا جس میں پشوٹو کے مشہور گاگیگ انور خیال نے پشوٹو، سرائیکی اور اردو زبان میں امن کے حوالے سے گیت پیش کئے۔



امن تحریک کے جاتب ڈاکٹر سعد عالم مخدود اور ادیلیں کمال، صوبہ سرحد کے صوبائی وزیر اے کھیل و ثافت، جاتب عاقل شاہ، صوبائی وزیر تعیین جاتب سردار حسین باک اور صوبائی وزیر اے ترقی خواتین و سماجی بہبود محترمہ ستارہ ایاز نے امن میلے کی مختلف تقریبات میں اپنے، صحافیوں اور امن تحریک کے ارکان کو بچلوں کے گددتے پیش کئے۔

کھیل اور ثافت کے صوبائی وزیر جاتب عاقل شاہ، صوبائی وزیر تعیین جاتب سردار حسین باک اور صوبائی وزیر اے ترقی خواتین و سماجی بہبود محترمہ ستارہ ایاز نے امن میلے کی مختلف تقریبات میں اپنے جذبات کا اظہار کیا۔ اس موقع پر عورت فاؤنڈیشن کی طرف سے شائع کی گئی، پشوٹو بان کے نامور صوفی شعراء کے شاعری مجموعے، پندوں کی خاموشی کی رومنی بھی کی گئی۔ امن میلے میں



8 مارچ اعلامیہ برادر مواقع۔ سب کیلئے جس پر بخاہ اسمبلی کی مہربانی نہیں نہیں نے عورتوں کے عالمی دن کے موقع پر دھکتے کے۔

## پنجاب اسمبلی میں عورتوں کا عالمی دن منایا گیا

8 مارچ، لاہور: پاکستان کی تاریخ میں پہلی بار کسی صوبائی و اعلیٰ عورتوں کا عالمی دن منایا گی اور یہ سہرا بخاہ اسمبلی کی مہربانی نہیں کیا جاتا ہے جنہوں نے لاہور میں بخاہ اسمبلی کی کونسلنٹری، انسانی حقوق کے کونسلنٹری MDGs، بچوں کے حقوق کی مدارت میں برادر حقوق اور برادر مواقع۔ سب کیلئے کوئی موضوع پر ایک اعلامیہ جاری کیا اور اس پر اپنی سیاسی و ایکٹیوں سے ادا رہوں گے۔ عورتوں کی بھر پور شرکت کو تینی بنانے کیلئے ایک پارلیمنٹی ماٹنگ میں تکمیل دے۔

ہم مطالبہ کرتی ہیں کہ حکومت پیلک اور پارٹیوں میں سینکڑے کے تمام شعبوں میں عورتوں کے لئے مختص کرنے کے جانے والے 10% روزگار کے کوئی پروگرام پر عمل کرائے۔ ہم بھر پور مطالبہ کرتے ہیں کہ ملک کے تمام دارالامان اور عورتوں کی تمام جیلوں میں فی الفور لیدی ڈاکٹر: فیضیاتی مسائل کے مہرین اور وکلاء تھیفات کے لیے جاری ہم کے ساتھ برقی کا اظہار تھا۔ اس موقع پر بخاہ اسمبلی کی مہربانی کا نشانہ بننے والی عورتوں اور بچوں کے ساتھ انسان دوستی کا اظہار کیا اور پاکستان میں انصاف، امن، برادری اور خوشحالی پر منی سماج کیلئے مشترکہ جدوجہد کا اعادہ کیا۔

اس موقع پر جاری کئے جانے والے مشترکہ اعلامیہ میں شامل تھا کہ: ”اس اعلامیہ کے ذریعے ہم مطالبہ کرتی ہیں کہ حکومت اور اسکے مخفف اداروں میں عورتوں کو برادر مہربانیا جائے۔“

## DOMESTIC VIOLENCE AND SUICIDE CASES IN BALOCHISTAN AT SERENA HOTEL QTA.

30 March 2010



عورت فاؤنڈیشن کوئی کے پاسی ڈاکٹر نیٹر گل آن وائلنس اگینٹ و مون (PDM-VAW) پروگرام نے بلوچستان میں گھر بیوتشہداور خود کی واقعات کے موضوع پر 30 مارچ 2010ء کو سری ہائل میں ایک اجتماعی بحث کا اہتمام کیا۔ اس موقع پر بلوچستان کی صوبائی وزیر براۓ قانونی کاروائی، محترمہ راحیلہ درانی نے بطور مہمان خصوصی شرکت کی جگہ پروفیسر سیم اچکری نے بطور سورس پرسن، بلوچستان میں خود کشی کے واقعات میں اضافے پر ایک تفصیلی مقالہ پڑھا۔ انہوں کے خود کشی کے واقعات کے پچھے نصیلتی و جوہات اور ان واقعات کا لوگوں کی ذاتی، گھریلوں اور سماجی زندگیوں پر اثرات کے حوالے سے میر حاصل گشتگوی۔ مہمان خصوصی محترمہ راحیلہ درانی اور بحث میں شامل شرکاء نے بلوچستان میں خود کشیوں اور گھر بیوتشہداور میں اضافے کے اعداد و شرکتی و جوہات کے حوالے سے اس بحث کیلئے عورت فاؤنڈیشن کی کوششوں کو سراہا اور امید ظاہر کی کہ عورت فاؤنڈیشن ان مسائل کے حوالے سے اس طرح کی اجتماعی بحث اور صلاح مشورے کو جاری رکھے گی۔